

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **90 (1972)**

Heft 216

PDF erstellt am: **13.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 216 - 2407

Bern, Donnerstag 14. September 1972  
Berne, jeudi 14 septembre 1972

Erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Parait tous les jours,  
les dimanches et jours de fêtes exceptés

90. Jahrgang  
90<sup>e</sup> année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland Fr. 40.- jährlich - Inserate: Publicitas AG - Tarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) pro mm  
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 30 fr. 50, un semestre 18 fr. 50, étranger 40 fr. par an - Insertions: Publicitas SA - Tarif: 28 cts (étranger 33 cts) le mm

No 216 - 14. 9. 1972

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Wertpapiere. - Titres disparus. - Titoli smarriti.  
Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.  
Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.  
Folioplastik AG in Liq., Plastikwaren usw., in Basel.  
Metfin AG in Liquidation, Sitten.  
Carbonit SA à Genève.  
Editions Librex SA.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

BRE über Preiszuschläge auf eingeführter Trockenmilch. - ACF concernant la perception de suppléments de prix sur les importations de lait desséché.  
Kommission des Nationalrates für Finanzhilfe an Entwicklungsländer. - Commission du Conseil national pour l'aide financière aux pays en développement.

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister

#### Registre du commerce - Registro di commercio

##### Kantone / Cantons / Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Appenzel A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Valais.

##### Zürich - Zurich - Zurigo

5. September 1972.  
**Baugesellschaft Hallgarten AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1969, S. 1979), Erwerb und Verkauf sowie Ueberbauung, Vermietung, Verwaltung und Verpachtung eigener Grundstücke usw. Charles Barrier und Max Refer sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind René Casserini, von Bäretswil, in Zürich, und Hans Utzinger; die Procura des letzteren ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Wilhelm Sautter, von und in Basel.

5. September 1972.  
**Immobilien-Gesellschaft Turicosa AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 105 vom 5. 5. 1972, S. 1151), Erwerb und Verkauf sowie Ueberbauung, Vermietung, Verwaltung und Verpachtung eigener Grundstücke usw. Charles Barrier von Erlach und Hans Refer sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind René Casserini, von Bäretswil, in Zürich, und Hans Utzinger; die Procura des letzteren ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Wilhelm Sautter, von und in Basel.

5. September 1972. Pharmazeutische und Parfümerieprodukte.  
**F. Uhlmann-Eyraud S.A.**, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1972, S. 380), Vertretung, Handel und Fabrikation von pharmazeutischen und Parfümerieprodukten, mit Hauptsitz in Meyrin. Die Unterschrift von Ernst Huggenberger und die Procura von Albert Ferrat sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, Karl Graf, von Birwil, in Zürich.

5. September 1972.  
**Fehlmann Grundwasserbau AG**, Zweigniederlassung in Zürich 4 (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1971, S. 1336), mit Hauptsitz in Bern. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Emil Campana, von Volkollen, in Köniz; Peter Christen, von Affoltern i.E., in Bern; Stepan Marcus, deutscher Staatsangehöriger, in Muri bei Bern; Frédéric Strasser, französischer Staatsangehöriger, in Bern, und Rainer Wettstein, von Wildberg, in Worb.

5. September 1972.  
**Tapeten A.-G.**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1972, S. 333), Handel mit Tapeten und anderen Wandbedeckungen. Die Statuten wurden am 22. 8. 1972 geändert. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Lucien Schmidlin, von Mumpf, in Riehen, und Dr. Andreas Linn, von und in Basel.

5. September 1972.  
**Business Service & Sclifdrive AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1970, S. 677), Erbringung von Dienstleistungen auf dem kaufmännischen Sektor sowie Vermietung von Motorfahrzeugen an Selbstfahrer. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 20. 7. 1972 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

5. September 1972.

**Interstahl AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1971, S. 700), Abwicklung von Import-, Export-, Handels- und Transaktionsgeschäften mit Eisen und sonstigen Metallen, insbesondere mit Stahl usw. Die Unterschrift von Alberto Martinez-Tablas ist erloschen.

5. September 1972.

**Drogerie & Parfümerie am Kreuzplatz, Steiger & Co.**, in Zürich 8, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 30. 6. 1972, S. 1727). Die Procura von Peter Ritter ist erloschen. Neu hat Einzelprokura: Arnold Fischer, von Zürich, in Diélikon.

5. September 1972.

**Hoch- und Tiefbau. Brunner & Co.**, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1972, S. 655), Baunternehmung für Hoch- und Tiefbau. Neu haben Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Peter Lehner, von Zürich, in Scherzenbach, und René Dahinden, von Entlebuch, in Zürich.

5. September 1972.

**Rolladen. Egloff und Notz G.m.b.H.**, in Zürich 10 (SHAB Nr. 72 vom 31. 3. 1964, S. 991), Fabrikation von und Handel mit Rolläden, Sonnenstoren und verwandten Artikeln. Johannes Notz ist als Gesellschafter und Geschäftsführer aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Seine Stammeinlage im Betrage von Fr. 20 000 ist vom neuen Gesellschafter Hans Notz-Schenker, von Schleinikon, in Muri AG, erworben worden. Dieser ist zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Hans Rüegg, von Wila, in Pfäfers, in Zürich.

5. September 1972.

**Chem. Produkte usw. Bostik GmbH**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 29 vom 4. 2. 1972, S. 307), Handel mit, Vermittlung von, Kommissionsgeschäften mit sowie Herstellung und Verarbeitung von chemischen Produkten usw. Neue Adresse: Räfelfstrasse 32, Zürich 3.

5. September 1972.

**Verband der Auslandsbanken in der Schweiz (Association des banques étrangères en Suisse) (Associazione delle banche estere in Svizzera) (Association of foreign banks in Switzerland)**, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 5. 7. 1972 ein Verein. Er bezweckt die Wahrung der gemeinsamen Interessen der Mitglieder innerhalb des schweizerischen Bankwesens, gegenüber den Behörden und der Schweizerischen Nationalbank sowie in der Öffentlichkeit. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Mitgliedsbeiträge/Organe sind die Generalversammlung, der Vorstand von mindestens 8 Mitgliedern, der Ausschuss des Vorstandes von 4 bis 7 Mitgliedern, der Sekretär und die Kontrollstelle. Der Verein wird vertreten durch Dr. Erik B. Gasser, von Lungern, in Zollikon, Präsident; Urban Nussbaumer, von Wallbach, in Breganzona, Vizepräsident; Rudolf H. Lienert, von Einsiedeln, in Adliswil, Quästor; Dr. Fernando Garzoni, von Stabio, in Breganzona, und Jean J. Michel, von Genf, in Founex, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit der Einschränkung jedoch, dass Rudolf H. Lienert, Dr. Fernando Garzoni und Jean J. Michel nicht unter sich zeichnen. Geschäftsdomizil: Central 2.

5. September 1972.

**Distripress (Vereinigung zur Förderung des internationalen Pressevertriebes)**, in Zürich, Verein (SHAB Nr. 25 vom 1. 2. 1971, S. 248). Die Delegiertenversammlung hat mit schriftlicher Abstimmung auf den 1. 7. 1972 neue Statuten in Kraft gesetzt. Organe des Vereins sind nun die Generalversammlung, die Delegiertenversammlung, der Vorstand von acht Mitgliedern, das Sekretariat und die Kontrollstelle. Johannes Somerwil, bisher erster Vizepräsident des Hauptvorstandes, ist nun Präsident des Vorstandes, und Anthony R. F. Griffin, bisher Präsident des Hauptvorstandes, ist nun Vizepräsident des Vorstandes, beide führen weiterhin Einzelunterschrift. Dr. Paul King ist nun Direktor und führt wie bisher Einzelunterschrift.

5. September 1972.

**Renate Hölzle, Didi-Buchverlag**, in Winterthur (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1965, S. 3061). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. September 1972.

**Vorfabrizierte Häuser usw. Freytag AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1970, S. 86), Ein- und Verkauf von vorfabrizierten Häusern mit oder ohne Grundstück usw. Henriette Siegrist ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis ist Albert Eskinazi, von Lausanne, in Hermance.

5. September 1972.

**IBO, Institut für Büro-Organisation, Gottfried Wellenmann**, in Zürich (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1970, S. 1148). Neu hat Kollektivprokura zu zweien Roswitha Hechler, deutsche Staatsangehörige, in Wangen ZH.

5. September 1972.

**Hoch- und Tiefbau. Hausmann und Lang**, in Elgg, Bahnhofstrasse 13, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1972. Hoch- und Tiefbaunternehmen. Gesellschafter: Jürg Hausmann, von Schaffheim und Zürich, in Zürich 6, und Kurt Lang, von Bachs, in Bülach.

5. September 1972.

**Restaurant. Vincenzo Giangrossi**, in Zürich (SHAB Nr. 116 vom 20. 5. 1955, S. 1318), Betrieb des Restaurants Lavater. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und anderweitiger Verpachtung erloschen.

5. September 1972.

**Handelsartikel usw. Magazine zum Globus (Grands Magasins Globus) (Grandi Magazzini Globus) (Grand negozi di Globus) (The Globe Stores)**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 208 vom 5. 9. 1972, S. 2331), Vertrieb und Herstellung von Handelsartikeln aller Art usw. Die Procura von Josef Geissmann ist erloschen. Direktor Hans Kautz führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun für das Gesamtunternehmen. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Franz Jetzer, von Lengnau AG, in Tamins GR.

5. September 1972.

**Kunstgegenstände. Ursula Gottschalk**, in Bonstetten, Im Späten A, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Ursula Gottschalk, von Teufenthal, in Bonstetten. Einzelunterschrift wurde erteilt an Jürg Gottschalk, deutscher Staatsangehöriger, in Bonstetten. Vermittlung und Verkauf von Kunstgegenständen.

5. September 1972.

**Baugeschäft usw. Theodor Boll**, Zweigniederlassung in Flurlingen (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1951, S. 3222), Baugeschäft und Baumaterialienhandlung, mit Hauptsitz in Beringen SH. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

5. September 1972.

**Foto Zogg**, in Winterthur (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1966, S. 2689), Verkauf von Foto-Artikeln usw. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Einzelfirma «Foto Zogg», in Winterthur, erloschen.

5. September 1972.

**Foto Zogg**, in Winterthur, Guggenbühlstrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Wwe. Margrit Zogg, von Grabs SG, in Winterthur 2. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Foto Zogg», in Winterthur, übernommen. Verkauf von Foto-Artikeln aller Art sowie von Papeterie-Artikeln.

5. September 1972.

**Möbelzentrum des Handwerks**, in Zürich 7, Genossenschaft (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1970, S. 2589), Wahrung und Förderung der Leistungsfähigkeit der Mitglieder im Möbelhandel usw. Fridolin Kläuser, Präsident der Verwaltung, wohnt nun in Opfikon.

5. September 1972.

**ARTOS Verkaufsgenossenschaft für kunsthandwerkliche Erzeugnisse**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1971, S. 2602). Neue Adresse: Forchstrasse 58 in Zürich 8 (bei Kurt Schink).

5. September 1972.

**HG Immobilien Investment Gesellschaft**, in Zürich 1, Werdmühlplatz 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 9. 1972. Zweck: Vornahme von Investitionen in Immobilien, insbesondere in Stockwerkeigentum, Förderung solcher Investitionen, sowie einschlägige Rechtsberatung. Die Gesellschaft kann sich an beliebigen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000. Voll liberriert, eingeteilt in 100 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines bis sieben Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Ernst Abegg, von Erlachbach ZH und Zürich, in Winterthur.

5. September 1972.

**Siwesa AG Papierwarenfabrik und Gummieranstalt**, in Adliswil (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1970, S. 2449). Die Generalversammlung vom 21. 8. 1972 hat die Statuten geändert. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb von Papierwaren aller Art, insbesondere von Hotelpapieren, sowie die Gummierung von Papier und Textilien. Sie kann auch Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Die Aktien lauten auf den Namen. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Dr. Rudolf Stokar, von Neumorf, ein einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt in Küsnacht. Die Procura von Alfred Ultsch ist erloschen.

5. September 1972.

**Ingenieurbüro usw. Walter Leisinger AG**, in Seuzach, Strehlgasse 19, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 8. 1972. Zweck: Führung und Betrieb eines Ingenieurbüros für Vermessungstechnik; kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Lizenzen, Patente und sonstige Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten und veräußern, ähnliche Unternehmen gründen, erwerben oder veräußern oder sich an solchen in beliebiger Form beteiligen. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberriert, 1500 Namenaktien zu Fr. 100. Uebernimmt das unter der im Handelsregister nicht eingetragene Firma «Ingenieur- und Vermessungsbüro Walter Leisinger, Dipl. Ingenieur ETH/SIA, Seuzach» in Seuzach geführte Geschäft mit Aktiven (Fr. 184 831.90) und Passiven (Fr. 20 898.25) gemäss Uebernahmebilanz per 1. 1. 1972, zum Preis von Fr. 163 933.65, wovon Fr. 150 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Walter Leisinger, von Zürich und Wilchingen, in Seuzach, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Elisabeth Leisinger, von Zürich und Wilchingen, in Seuzach, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. September 1972.

**Billetter Kunststoffpulver AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Turnerstrasse 26, Zürich 6. Statutendatum: 1. September 1972. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Kunststoffpulvern und Granulaten. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberrierte Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des Verwaltungsrates: Armin Billetter, von Männedorf, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Hanspeter Caratsch, von S-chanf, in Bremgarten AG, mit Einzelunterschrift.

##### Bern - Berne - Berina

##### Bureau Aarwangen

4. September 1972.

**HOTOP Nutrition S.A.**, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten. Gemäss öffentlich beurkundeten Errichtungsakt und Statuten vom 5. August und 4. September 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Entwicklung von modernen Fütterungstechniken; fütterungstechnische Beratung und Marketing; Uebernahme, Verwaltung und Abgabe von Lizenzen aller Art.

Know-How sowie von Fabrikations- und Handelsmarken. Sie kann insbesondere Liegenschaften und Wertschriften kaufen, verwalten und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erscheinen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen erfolgen schriftlich. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Ulrich Hofmann, von Rüeggisberg, in Bützberg, als Präsident; Louis David, fils de Joseph David, in La Jarrie (Charente Maritime, France), als Vizepräsident; und Ruth Hofmann geb. Graber, von Rüeggisberg, in Bützberg, Gemeinde Thunsteinen. Hans Ulrich Hofmann führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: bei Firma Hokovit.

#### Bureau Bern

5. September 1972. Bürgerliche Ersparniskasse der Stadt Bern, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1964, S. 2415). Hans Wyss, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist ausgeschieden. Neuer Präsident ist Karl Eugen Furrer (bisher Vizepräsident); neuer Vizepräsident ist Alfred R. Käser, von und in Bern (bisher Mitglied). Der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär führen Kollektivunterschrift zu zweien.

5. September 1972. Landwirtschaftliche Tierproduktion. Anicom AG, in Bern, Förderung der landwirtschaftlichen Tierproduktion usw. (SHAB Nr. 215 vom 15. 9. 1970, S. 2088). In der Generalversammlung vom 27. Juni 1972 wurden die Statuten revidiert. Die der Publikation unterliegenden Tatsachen erfahren dadurch keine Änderungen. Das Aktienkapital von Fr. 500 000 ist jetzt voll einbezahlt. Neues Geschäftsdomicil: Speichergasse 8.

5. September 1972. Möbel usw. K. Plüss AG, in Bern, Handel mit Möbeln und Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 117 vom 21. 5. 1962, S. 1499). In der Generalversammlung vom 6. Dezember 1971 wurde das Grundkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 350 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 350 000, eingeteilt in 350 Namenaktien zu Fr. 1000. Karl Plüss ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Kurt Plüss, nun in Bern, Präsident (bisher); Martha Plüss-Zweidler, von Vordemwald, in Bern (neu); Edith Schellhammer-Brupbacher, von Risch, in Bern (neu); Kurt Plüss und Martha Plüss führen Einzelunterschrift.

5. September 1972. Liegenschaften usw. Intrahall AG, in Bern, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1971, S. 213). In der Generalversammlung vom 28. Juli 1972 wurde das Grundkapital von Fr. 550 000 auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 195 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 3 Mitgliedern. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neues Geschäftsdomicil: Bärentplatz 7.

5. September 1972. Standard Telefon und Radio AG Zweigniederlassung Bern, in Bern (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1972, S. 2027), mit Hauptsitz in Zürich. G. Eduard Hofer ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Gaston Muriset, Delegierter und Generaldirektor, ist nun noch Präsident des Verwaltungsrates; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

5. September 1972. Liegenschaften. Messerli AG, in Bern, Betrieb eines Detailgeschäftes für Haushaltsartikel, Eisenwaren, Sportartikel und Farbwärme usw. (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1967, S. 450). In der Generalversammlung vom 3. August 1972 sind die Statuten revidiert worden. Die Gesellschaft bezweckt jetzt: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften sowie Erstellung von Neu- und Umbauten. In den Verwaltungsrat sind neu gewählt worden: Felix Messerli, von Kaufdorf, in Bern, Vizepräsident, und Urs Messerli, von Kaufdorf, in Bern, Sekretär. Rudolf Messerli, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Sie führen alle Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomicil: Münsterergasse 45.

5. September 1972. Liegenschaften usw. Intercity AG Zürich, Zweigniederlassung Bern, in Bern, Erwerb, Erstellung, Vermittlung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1972, S. 781). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien, nun für das Gesamtunternehmen: Rolf Looser, von Nessler, in Emmen. Der Prokurist Heinz Beer wohnt nun in Küssnacht.

#### Bureau Biel

4. September 1972. Grands Magasin Innovation Bienne S.A., in Biel, Kaufhaus (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1970, S. 1734). Neues Geschäftsdomicil: Zentralstrasse 66.

4. September 1972. Hans Wyrssbrod AG, Maschinenfabrik, in Biel, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen und Apparaten jeglicher Art (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1970, S. 2905). Die bisherigen 77 Namenaktien von Fr. 1000 Nennwert sind in 154 Namenaktien von je Fr. 500 Nennwert umgewandelt worden. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Eine weitere Statutenänderung ist nicht publikationspflichtig.

5. September 1972. Immobilien. Livit AG, Zweigniederlassung in Biel. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Livit AG», mit Sitz in Zürich, welche die Verwaltung, Vermietung, Erwerb, Vermittlung, Erwerb, Ueberbauung und Veräusserung von Liegenschaften aller Art, mit Einschuss von Stockwerkeigentum bezweckt und am 6. November 1963 im Handelsregister von Zürich eingetragen wurde (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1972, S. 1039), durch Beschluss der Generalversammlung vom 18. Juli 1972 in Biel eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird vertreten durch Max Krümmermacher, von und in Horgen, Präsident des Verwaltungsrates; Dr. Gottfried Gygax, von Zürich und Seeburg, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrates; Walter Ziebrunner, von Hinwil, in Kloten, Direktor; Artur Schumacher, von Uhfhusen LU und Luzern, in Zürich, Vizedirektor, und Marcel Berner, von und in Zürich, Prokurist. Alle zeichnen kollektiv zu zweien. Einzelprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Biel, wurde erteilt an Kurt Stauffer, von Oftringen AG, in Biel. Geschäftsdomicil: Südstrasse 33.

5. September 1972. Uhren usw. ERMANO AG, in Biel, Fabrikation von Ankeruhren und Handel mit Uhren und Bijouterie aller Art (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1972, S. 262). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marc Meister, von Sumiswald, in Pieterlen; Heinrich Widmer, von und in Dübendorf, und Ulrich Eggimann, von Sumiswald, in Lyss. Die Prokura von Leo Sigrist ist erloschen.

5. September 1972. Beteiligung. Ermano Holding AG, in Biel, Beteiligung an und Finanzierung von in- und ausländischen Unternehmen, insbesondere auf dem Gebiet der Uhrenindustrie usw. (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1971, S. 2240). Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Roland Streule, von Basel, in Grenchen; Horacio Brea, argentinischer Staatsangehöriger, in Baden, und Werner Lanz, von Rohrbach, in Bettlach. Roland

Streule führt Kollektivunterschrift zu zweien, die beiden letzteren führen die Unterschrift nicht. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ulrich Eggimann, von Sumiswald, in Lyss.

5. September 1972. Montres Cortébert SA, à Bienne (FOSC du 19. 5. 1970 No 113 p. 1136). La maison confère procuration collective à deux à Ulrich Eggimann, de Sumiswald, à Lyss. La procuration de Michel Voisard est éteinte.

5. September 1972. Bauarbeiten. Reifler & Guggisberg, Ing. A.G., in Biel, Ausführung von Strassen- und Eisenbahnbauten, Tiefbau-, Beton- und Eisenbetonarbeiten (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1971, S. 1850). Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Pieterlen wurde erteilt an Jakob Flick, von Schwanden bei Brienz, in Biel.

5. September 1972. Mécanique. Armando Del Torre, à Bienne, mécanique de précision (FOSC du 7. 12. 1970, No 286, p. 2779). Nouvelle adresse: Auweg 7.

#### Bureau Burgdorf

4. September 1972. Molkerei Burgdorf, in Burgdorf (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1962, S. 3684), Genossenschaft. In der ausserordentlichen Hauptversammlung vom 14. Juli 1972 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma wird geändert in Milchverwertungsgenossenschaft Burgdorf I. Weitere publikationspflichtige Tatsachen wurden von der Statutenrevision nicht betroffen. Präsident Rudolf Haas, Vizepräsident Fritz Aeberhard und Sekretär Peter Brächer sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige Beisitzer Fritz Kunz, von Ersigen, in Kirchberg, ist nun Präsident. Neu wurden in die Verwaltung gewählt: Rudolf Maurer, von Vechnigen, in Burgdorf, als Vizepräsident; Fritz Ruch, von Lützelfüh, in Kirchberg, als Sekretär. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

#### Bureau de Delémont

5. September 1972. Boucherie. Maurice Rais, à Courroux, boucherie, charcuterie (FOSC du 13. 7. 1954, No 160, p. 1814). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

#### Bureau Interlaken

4. September 1972. Kantonbank von Bern, Zweigniederlassung in Interlaken (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1972, S. 1040), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Edwin Loosli, von Sumiswald, in Unterseen.

4. September 1972. Kantonbank von Bern, Zweigniederlassung in Grindelwald (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1972, S. 1040), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Edwin Loosli, von Sumiswald, in Unterseen.

4. September 1972. Drahtseilbahn Thunersee-Beatenberg (Beatenbergbahn), in Beatenberg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1969, S. 2487). Ernst Frutiger, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Ernst Bill, von Moosseedorf, in Beatenberg.

4. September 1972. Sesselbahn Kleine Scheidegg-Lauberhorn (SKSL) Aktiengesellschaft, in Lauernerbrunnen (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1971, S. 2098). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ordentliche Generalversammlung vom 19. August 1972 ist das Aktienkapital von Fr. 362 000 jetzt voll einbezahlt. Die Gesellschaft hat ihre Statuten entsprechend revidiert. Weitere Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

4. September 1972. Darlehenskasse Ringenberg-Goldswil, in Ringenberg (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1970, S. 2664). Aus dem Verwaltungsrat ist der Aktuar Ernst Zahnd, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurde gewählt: als Aktuar Werner Feuz, von Beatenberg, in Ringenberg, bisher Beisitzer. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

#### Bureau Thun

4. September 1972. Zentralheizungen. Martin Hofer, in Thun, Zentralheizungen und sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1969, S. 169). Das Geschäftsdomicil befindet sich nun: Mühlentweg 8 C, Allmendingen (Gde. Thun).

4. September 1972. Wirtschaft. Ernst Bigler-Haller, in Thun, Betrieb der Wirtschaft «Zum kleinen Löwen» (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1951, S. 1660). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

4. September 1972. Käseereignisgesellschaft Forst, in Forst (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1963, S. 3611). Hans Hadorn, 1895, Präsident und Fritz Stucki, Sekretär, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde Hans Hadorn, 1914, von und in Forst (bisher Beisitzer), ernannt. Neu in den Vorstand und als dessen Sekretär wurde Walter Berger, von Oberlangenege, in Gurzelen, gewählt. Präsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

4. September 1972. Autogarage. Arn. Hofstetter, in Thun, Autoreparaturwerkstätte (SHAB Nr. 37 vom 15. 2. 1960, S. 530). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

5. September 1972. Malergeschäft. Ernst Jenni, in Thun, Betrieb eines Malergeschäftes, Handel mit Grundstücken (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1960, S. 1751). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

5. September 1972. Milchprodukte. Johann Isenschmid, in Thun, Milchprodukte (SHAB Nr. 181 vom 4. 8. 1944, S. 1775). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

5. September 1972. Bäckerei. Howald, in Thun, Bäckerei, Handel mit Kolonialwaren (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1962, S. 907). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

1. September 1972. Landwirtschaftliche Genossenschaft Escholzmatt, in Escholzmatt (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1961, S. 176). Franz Portmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der Vorstand setzt sich nun wie folgt zusammen: Präsident Anton Bitzi, von und in Escholzmatt; Aktuar Jakob Zemp, von und in Escholzmatt; Kassier Fridolin Kaufmann (bisher). Sie führen Einzelunterschrift.

#### Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden basso

5. September 1972.

H - W Immobilien AG, in Ennetbürgen. Unter dieser Firma besteht laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. August 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf, Verkauf, Bebauung, Nutzung und Verwaltung von Grundstücken und Immobilien aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000; einbezahlt Fr. 50 000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Josef G. Höltschi, von Aesch LU, in Zürich, Präsident; Dr. jur. Ernst Bigger, von Vilters SG, in Ersfeld, Vizepräsident, und Anita Höltschi, von Aesch LU, in Zürich, Mitglied. Der Präsident des Verwaltungsrates zeichnet einzeln, die übrigen beiden Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Rechtsdomicil: bei Theodor Amstutz, Ober-Misli (Post Obbürgen). Büro: bei Merca Treuhander AG, Badenerstrasse 540, Zürich.

#### Glarus - Glaris - Glarona

29. August 1972.

Brugghof-Immobilien AG, in Niederurnen. Mit Statuten vom 16. August 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Bau, Betrieb und Unterhalt von Mehrfamilienhäusern auf der Liegenschaft Brugghof in Niederurnen GL, sowie Bau und Erwerb weiterer Liegenschaften. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Diesem gehören gegenwärtig an: Hans Müller, von Bubendorf, in Lachen SZ, Präsident; Hans Bisig, von Einsiedeln, in Lachen SZ, Vizepräsident; Peter De Maria, von und in Wald ZH; Hansfried Steinmann, von und in Niederurnen, und Willy Weibel, von Jonschwil SG, in Lachen SZ. Präsident oder Vizepräsident zeichnen je mit einem übrigen Mitglied des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien. Das Geschäftsdomicil befindet sich beim Verwaltungsrat Hansfried Steinmann, Bernhard Simonstrasse 1.

4. September 1972. Fleisch-, Wurst- und Konservfabrik. Gebr. Kunz, Fleisch- und Wurstproduktions-A.G., Bilten, in Bilten (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1971, S. 416). Neu in den Verwaltungsrat unter gleichzeitiger Ernennung zum Direktor wurde gewählt: Wilhelm Wirth; er zeichnet kollektiv zu zweien, Seine Prokura ist erloschen. Josef Brun, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor; er zeichnet nach wie vor kollektiv zu zweien.

#### Zug - Zoug - Zugo

10. August 1972. Unternehmensberatung. Narus GmbH, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 18. Juli 1972 wurde unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beiderseitiger Haftung gebildet. Zweck: Beratung von Industrie- und Handelsunternehmen bei der Erschliessung von Märkten und Uebernahme von Marketing-Aufgaben für solche Unternehmen. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Dr. Mostafa Namdar und Morteza Namdar, beide iranische Staatsangehörige, in Teheran, mit je einer Stammeinlage von Fr. 5000, und «Rusint AG», in Zug, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Fritz Hefermel, von Bern, in Kilchberg. Domicil: Weinbergstrasse 40 (bei Rusint AG).

21. August 1972. Interieur AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 21. Juni 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Gründung, Unterhaltung und Verwaltung von Betriebsbetriebsbetrieben mit Kurmöglichkeiten im In- und Ausland, sowie deren Befahrung mit Waren des täglichen Gebrauchs und der Ausstattung. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 4 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Kurt Josef Wolf-Zimmer, österreichischer Staatsangehöriger, in Salzburg, als Präsident; Dr. Hans Enderli, von und in Zürich, und K. Heinz Jörin, von Waldenburg BL, in Zug. Der Präsident führt Einzelunterschrift, die beiden weiteren Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien. Domicil: Zeughausgasse 2 (bei Custodia Verwaltungs- und Treuhandgesellschaft).

#### Freiburg - Fribourg - Friburgo

##### Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

5. septembre 1972. Graviers. Les Fils d'Olivier Kolly S.A., à La Roche, l'exploitation de graviers et la fabrication de produits en ciment, société anonyme (FOSC du 14. 7. 1972, No 163, p. 1862). Par ordonnance du 30 août 1972, le président du Tribunal de la Gruyère a nommé M. Jean-Aloys Andrey, notaire, de Cerniat FR, à Fribourg, en qualité de curateur de la société. Les pouvoirs des administrateurs Armand et Arthur Kolly sont éteints.

##### Bureau de Fribourg

4. septembre 1972. Construction. A. Michel S.A. Fribourg, à Fribourg, matériaux de construction, etc. (FOSC du 19. 7. 1972, No 167, p. 1913). Alfred Michel n'est plus administrateur-délégué; il reste président et continue à signer individuellement. A été nommé administrateur: Gabriel Monachon, de Peyres et Possens VD, à St-Basile. Anna Michel ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle du président ou la signature collective à deux des autres administrateurs.

4. septembre 1972. Participations. Vorgezew A.G., à Fribourg, administration de participations, etc. (FOSC du 9. 11. 1970, No 262, p. 2544). La procuration de Giorgio Bernardoni est éteinte.

#### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Stadt Solothurn

5. September 1972. Immobilien. Sidor Aktiengesellschaft Solothurn, in Solothurn, Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 156 vom 7. 7. 1961, S. 1973). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 1. September 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 600 000 durch Ausgabe von 550 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Walter Blösch, von Mörigen BE, in Grenchen, als Präsident; Dr. Robert Schürmann, von Däniken, in Lohn SO, als Vizepräsident, und Hans Glur, von Roggwil BE, in Bern. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Der bisherige Verwaltungsrat Hans Strässle führt an Stelle der bisherigen Einzelunterschrift nun Kollektivunterschrift zu zweien.



5. September 1972. Beteiligungen.

**Kücher-Holding AG**, in Solothurn, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen irgendwelcher Art usw. (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1971, S. 2116). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 30. August 1972 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

#### Bureau Thierstein

4. August 1972.

**Hohe-Winde Entwicklungs-AG**, in Beinwil SO. Gemäss öffentlich beurkundeten Errichtungsakt und Statuten vom 4. August 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft, welche die Erschliessung der Hohen-Winde und deren Umgebung für ein Winter- und Sommerhochzentrum bezweckt. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Friedrich Borer-Borer, von und in Büsserach, als Präsident; Marcel Giger-Kottel, von Büsserach und Kleinlützel, in Büsserach, als Vizepräsident; Martin Borer-Mendelin, von und in Büsserach, als Sekretär; und Lukas Kaufmann-Scheker, von Laupersdorf, in Beinwil. Alle Verwaltungsratsmitglieder zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Ober-Sagen- (Drehersgut) 74.

#### Basel-Stadt - Bäle-Ville - Basilea-Città

1. September 1972.

**Paroba, chem. techn. Produkte, Paul Rohrbach**, in Basel (SHAB Nr. 26 vom 2. 2. 1960, S. 346). Firma nun: **Paroba-Chemie Basel**, Paul Rohrbach. Geschäftsnatur: Fabrikation von und Handel mit chemischen Entkalkungs- und Entrostungsmitteln für Dampf- und Heizkessel, Vorwärmer, Ueberhitzer, Kondensier, Zentralheizungen, Boiler und Wasserleitungen sowie Wasseraufbereitungsmitteln mit Argentozusatz für Kühl-, Klima- und Befuchungsanlagen. Durchführung von chemischen Entkalkungs- und Reinigungsarbeiten an Kalt- und Warm-Wasseranlagen. Direktor mit Einzelunterschrift neu: André Rohrbach, von Erlenbach BE, in Basel. Neues Domizil: St. Alban-Vorstadt 80.

1. September 1972. Bankgeschäft.

**A. Sarasin & Cie.**, in Basel, Kommanditgesellschaft, Bankgeschäft (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1970, S. 2974). Unterschrift Dr. Cyrill Bürgel, Direktor, sowie Prokuren Karl A. R. M. Burckhardt und Roger Perracini erloschen. Prokura zu zweien neu: Hans-Rudolf Eugster, von Basel, in Allschwil; Dr. Urs Rohde, von und in Basel, und Christoph Siegmund, von und in Basel. Es wohnen nun Guy Sarasin-de Labry, unbeschränkt haftender Gesellschafter, in Bottmingen; Hans J. Ackermann, Vizepräsident, in Therwil; Josef Wermelinger, Prokurist, in Basel, und Rolf Wittendorfer, Prokurist, in Riehen.

1. September 1972. Wärmetechnische Anlagen usw.

**Bucher AG**, in Basel, wärmetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 222 vom 23. 9. 1971, S. 2329). Prokura Marcel Grether erloschen.

1. September 1972.

**Emograph-Verlag P. W. Grütter**, in Basel (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1970, S. 418). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

1. September 1972. Reproduktionstechnisches Atelier usw.

**Kettiger & Schmassmann AG**, in Basel, reproduktionstechnisches Atelier usw. (SHAB Nr. 109 vom 10. 5. 1972, S. 1200). Erwin Schmassmann, Geschäftsführer, wohnt nun in Bottmingen.

1. September 1972.

**P. J. E. Transport AG**, in Basel, Zwingler-Erlassung in Basel (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1970, S. 2745). mit Hauptsitz in Kloten.

Unterschrift, Walter Adolf Butz, Direktor, erloschen. Peter Leutbärli, bisher Prokurist, zeichnet nun als Direktor einzeln. Prokura erloschen.

1. September 1972. Beteiligung usw.

**Curatio GmbH**, in Basel, Beteiligung usw. (SHAB Nr. 166 vom 18. 7. 1972, S. 1900). Walter Marfeldt, Geschäftsführer, zeichnet nun zu zweien.

1. September 1972.

**Wohnengesellschaft Hirzbrunnepark**, in Basel (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1965, S. 2367). Aus Verwaltung ausgeschieden: Paul Käde. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Hans-Peter Sacker, von Basel und Rütenberg, in Basel, Kassier.

1. September 1972. Pharmazeutische Produkte usw.

**Robapharm AG**, in Basel, pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1972, S. 101). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jacques Rouvère. Unterschriften Henri-Albert Seiler, Vizepräsident, sowie Prokura Henry Madar erloschen. Es wohnen nun: Dr. Max Bronhofer, Direktor, in Bottmingen; René Schnein, Prokurist, in Basel, und Dr. Josef Obkircher, Prokurist, in Arlesheim.

1. September 1972.

**Handels- und Vermittlungs-GmbH**, Basel, in Basel (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1970, S. 2763). Statutenänderung: 25. August 1972. Johannes Peter Matthies ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 19.000 ist den neuen Gesellschaftern Sven Bertil Bylander, schwedischer Staatsangehöriger, in Schweningen (Württemberg, D) übertragen worden. Unterschrift Johannes Peter Matthies, Geschäftsführer, erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Sven Bertil Bylander.

#### Appenzell A.-Rh. - Appenzell Rh. ext. - Appenzello est.

5. September 1972.

**Reisebüro Heritours AG**, in Herisau (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1971, S. 1573). Das Aktienkapital von Fr. 50.000 ist nun voll einbezahlt.

#### St. Gallen - St-Gall - San Gallo

18. August 1972. Schlosserei, sanitäre Anlagen usw.

**Adolf Hasler**, in Oberriet, Schlosserei, sanitäre und Heizungsinstalltionen (SHAB Nr. 240 vom 12. 10. 1956, S. 2588). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Adolf Hasler AG», in Oberriet.

18. August 1972. Sanitäre Anlagen.

**Adolf Hasler AG**, in Oberriet. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. Juli 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung sanitärer Anlagen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100.000, eingeteilt in 95 Namenaktien zu Fr. 1.000 und 50 Namenaktien zu Fr. 100, welche durch Sacheinlagen voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Adolf Hasler», in Oberriet, gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. Juli 1972 den Geschäftsbetrieb mit den in der Uebernahmebilanz per 1. Februar 1972 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 300.771,68 und Passiven von Fr. 181.794,50 zum Preise von Fr. 118.977,18, wovon Fr. 100.000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Adolf Hasler-Zäch, Präsident, und

Marcel Hasler, Vizepräsident, beide mit Einzelunterschrift, sowie Josef Hasler, mit Kollektivunterschrift zu zweien; alle drei von und in Oberriet. Geschäftsdomicil: Hauptstrasse.

#### Graubünden - Grisons - Grigioni

4. September 1972.

**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Zweigniederlassung in Davos (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1972, S. 2785), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich, Markus Müller ist nun Verwalter und zeichnet kollektiv zu zweien für die Zweigniederlassung; seine Prokura ist erloschen.

4. September 1972. Garage, Hotel.

**Richard Schorta-Bezzola**, in Zernez, Garagebetrieb sowie Betrieb des Hotels Weisses Kreuz (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1968, S. 2813). Diese Einzelfirma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden per 11. August 1972 von den nachstehenden Aktiengesellschaften «Schorta AG Zernez» und «Hotel Crusch Alba AG», in Zernez, übernommen.

4. September 1972. Garage, Transporte usw.

**Schorta AG, Zernez**, in Zernez. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 11. August 1972. Zweck: Betrieb der Garage «Cluozza» Autohandel, Reparaturwerkstatt, Autotransporte und Taxibetrieb. Beteiligung an anderen Unternehmungen. Aktienkapital: Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1.000, durch Sacheinlagen voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. August 1972 übernimmt die Gesellschaft von der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Richard Schorta-Bezzola», Garage- und Hotelbetrieb, in Zernez, Teil-Aktiven und Teil-Passiven per 11. August 1972 auf Grund der dem Gründungsakt beigelegten Uebernahme-Bilanz per 31. Dezember 1971, wonach die Teil-Aktiven Fr. 761.554,77 und die Teil-Passiven Fr. 561.554,77 betragen. Zu den Teil-Aktiven gehören nachfolgende Grundstücke in Zernez: a) Parzelle 895 «Cumün», nicht vermessen, bestehend aus Wohnhaus, Autoreparaturwerkstatt, Assek. Nr. 17, Garage und Vorplatz; b) Parzelle Nr. 894 «Cumün», nicht vermessen, bestehend aus Einstellgarage mit Wohnung und Schopf, Assek. Nr. 17 A + a, Vorplatz; c) Parzelle Nr. 909a «Cumün», nicht vermessen, bestehend aus Wohnhaus, Assek. Nr. 83, Garage mit Hofraum. Für den Aktivenüberschuss bzw. Uebernahmepreis von Fr. 200.000, erhält der Sacheinleger 200 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1.000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Richard Schorta, Präsident; Riet Schorta und Dumeng Schorta, alle von und in Zernez. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Verwaltungsrat. Domizil: Hauptstrasse.

4. September 1972. Hotel Crusch Alba AG, in Zernez. Neue Aktiengesellschaft mit Statuten vom 11. August 1972. Zweck: Betrieb des Hotels Crusch Alba. Beteiligung an anderen Unternehmungen. Aktienkapital: Fr. 150.000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1.000; durch Sacheinlagen voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. 8. 1972 übernimmt die Gesellschaft von der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Richard Schorta-Bezzola» Garage- und Hotelbetrieb, in Zernez, Teil-Aktiven und Teil-Passiven per 11. August 1972 auf Grund der dem Gründungsakt beigelegten Uebernahme-Bilanz per 31. Dezember 1971, wonach die Teil-Aktiven Fr. 750.948,05 und die Teil-Passiven Fr. 600.948,05 betragen. Zu den Teil-Aktiven gehört Parzelle Nr. 877 «Cumün» nicht vermessen, bestehend aus Hotel «Crusch Alba», Assek. Nr. 53, Hofraum und Umschwung. Für den Aktivenüberschuss bzw. Uebernahmepreis von Fr. 150.000 erhält der Sacheinleger 150 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1.000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Richard Schorta, Präsident; Riet Schorta und Dumeng Schorta, alle von und in Zernez. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Verwaltungsrat. Domizil: Hauptstrasse (eigenes Büro).

5. September 1972. Partecipazioni, beni mobili ed immobili.

**Telfred S.A.**, in Davos. Nuova società anonima c/o statuti del 30 agosto 1972. Scopo: la partecipazione ad imprese e società finanziarie nazionali ed estere, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie; la compra, la vendita, la gestione e l'amministrazione di beni mobili ed immobili. La società non svolgerà nessuna attività nel cantone Grigioni, né vi possederà immobili. Pubblicazioni: FUSC. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500, interamente liberate. Consiglio di amministrazione: di uno o più membri: Pietro Brocchi, da Montagnola, in Lugano, presidente, e Guido Romano, da Mendrisio, in Pura, membro, ambedue con firma individuale. Recapito: c/o Markus Affolter, Haus Daria, Davos-Platz.

5. September 1972.

**Inkasso und Immobilien J. H. Jnon & Cie.**, in Chur. Inkasso, Handel mit Immobilien usw., Kommanditgesellschaft (SAHB Nr. 9 vom 13. 1. 1971, S. 86). Neue Firma: Treuhänder-Verwaltungen J. H. Jnon & Cie. Neue Geschäftsnatur: Finanzangelegenheiten, Sachwaltschaften und Sekretariate.

5. September 1972.

**Cresta Ferien AG**, in Obersaxen (SHAB Nr. 151 vom 30. 6. 1972, S. 1729). Neuer Verwaltungsrat ist Heinz Hotz, von Wetzikon, in Flims, ohne Unterschrift.

5. September 1972. Partecipazioni, immobili, ecc.

**Rikapar SA.**, in Coira. Nuova società anonima con statuti del 4 settembre 1972. Scopo: Partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, acquisto, vendita, amministrazione di azioni e quote di società estere e di beni immobili all'estero. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1.000, interamente liberate. Pubblicazione: FUSC. Consiglio di amministrazione da uno a cinque membri. Amministratore unico: Dr. Severo Antonini, da Lugaggia, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Dr. Albert Lardelli, Harterstrasse 1.

5. September 1972. Partecipazioni.

**Baltea Holding S.A.**, in Grono, partecipazioni (FUSC del 25. 1. 1971, No 19, p. 195). Guido Corecco non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Gustavo Lanfranchi, da Poschiavo, in Lugano.

5. September 1972.

**Rachigna Immobilien G.m.b.H.**, in Scuol (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1971, S. 648). Hubert Salmen ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen.

5. September 1972. Immobilien.

**Wantolla SA**, in Coira, beni immobili (FUSC del 15. 12. 1969, No 293, p. 2877). Con verbale autentico dell'assemblea generale straordinaria in data 30 marzo 1972, la società ha deciso di ridurre il proprio capitale sociale da fr. 150.000 a fr. 60.000, mediante il rimborso di 90 azioni di fr. 1000. Di conseguenza sono stati modificati gli statuti. Il capitale sociale è ora di fr. 60.000, diviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. L'adempimento delle formalità previste dall'art. 734 del CO è stato constatato con atto notarile del 31 agosto 1972.

5. September 1972. Partecipazioni.

**Samer Holding S.A.**, in Arvigo, partecipazioni (FUSC del 25. 1. 1971, No 19, p. 195). Guido Corecco non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Gustavo Lanfranchi, da Poschiavo, in Lugano.

5. September 1972. Hoch- und Tiefbau.

**Robert Hohenegger**, in Fuldera, Hoch- und Tiefbauunternehmen (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1947, S. 3462). Diese Einzelfirma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden per 18. August 1972 von der nachstehend eingetragenen Aktiengesellschaft «Hohenegger SA», in Fuldera, übernommen.

5. September 1972. Bauunternehmung.

**Hohenegger SA**, in Fuldera. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 18. August 1972. Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 300.000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1.000, durch Sacheinlagen voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. August 1972 übernimmt die Gesellschaft von der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Robert Hohenegger», Baugeschäft, in Fuldera, Aktiven und Passiven per 18. August 1972, auf Grund der dem Gründungsakt beigelegten Uebernahme-Bilanz per 1. März 1972, wonach die Aktiven Fr. 1.087.805,40 und die Passiven Fr. 314.205,72 betragen. Unter den Aktiven figurieren folgende Grundstücke: alle in Fuldera; Wohn- und Geschäftshaus Assek. Nr. 38 und Umschwung, Band I, Nr. 99 im Ausmass von 35 Latten (inkl. überbautem Boden); Wohnhaus Assek. Nr. 38-A mit Magazinen, Garagen und Umschwung, Band II, Nr. 8 im Ausmass von 55 Latten (inkl. überbautem Boden); Schreinerwerkstatt Assek. Nr. 37-A mit Umschwung, Band I, Nr. 224, im Ausmass von 129 Latten (inkl. überbautem Boden), alle eingetragenen im Grundbuch Tschiers. Für den Aktivenüberschuss bzw. Uebernahmepreis von Fr. 773.599,68 erhält der Sacheinleger 300 Namenaktien zu Fr. 1.000 unter gleichzeitiger Gutschrift des Restbetrages von Fr. 473.599,68. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 2 oder mehrere Mitglieder: Robert Hohenegger, Präsident; Jacob Hohenegger; Vito Hohenegger, alle von und in Fuldera, und Hanspeter Davoli, von Hofstetten ZH, in Samedan. Der Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Hauptstrasse.

5. September 1972. Beteiligungen.

**Bitrex A.-G.**, in Chur. Beteiligungen und Verwaltung von Beteiligungen (SHAB Nr. 127 vom 2. 6. 1972, S. 1417). Das Aktienkapital von Fr. 50.000 ist nun voll liberriert. Statuten am 17. 8. 1972 revidiert: Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50.000 auf Fr. 200.000, durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1.000; durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberriert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1.000. Zweckerklärung: Die Gesellschaft kann Grundstücke im In- und Ausland erwerben und veräußern.

5. September 1972. Immobili.

**Amelia S.A.**, in Mesocco, immobili (FUSC del 23. 3. 1965, No 68, p. 910). Questa ragione sociale viene radiata nel registro di commercio del cantone dei Grigioni avendo trasferito la sede a Morbio Inferiore (FUSC del 31. 8. 1972, No 204, p. 2299).

5. September 1972. Partecipazioni.

**Sesta Holding S.A.**, in Mesocco, partecipazioni (FUSC del 25. 1. 1971, No 19, p. 195). Guido Corecco non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Gustavo Lanfranchi, da Poschiavo, in Lugano.

5. September 1972. Partecipazioni.

**Brera Beteiligungs AG**, in Mesocco, partecipazioni (FUSC del 25. 1. 1971, No 19, p. 195). Guido Corecco non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Dr. Gustavo Lanfranchi, da Poschiavo, in Lugano.

5. September 1972. Partecipazioni.

**Vellonix AG**, in Coira, partecipazioni (FUSC del 6. 1. 1971, No 3, p. 25). Guido Corecco non è più amministratore; la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione, con firma individuale, è Fernando Zari, da Carouge, in Melide.

5. September 1972.

**Gredig & Co. Brennstoffe**, in Davos, Handel mit Brennstoffen, Transporte, usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 23. 7. 1968, S. 1608). Neue Firma: Immobilien, Gredig & Co. Neue Geschäftsnatur: Verwaltung von Liegenschaften.

5. September 1972. Brenn- und Treibstoffe, Transporte.

**Gredig & Co. AG**, in Davos. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 21. August 1972. Zweck: Handel mit flüssigen und festen Brenn- und Treibstoffen und ähnlichen Produkten, sowie Transporte aller Art. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 90.000, eingeteilt in 90 Namenaktien zu Fr. 1.000; durch Sacheinlagen voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. August 1972 übernimmt die Gesellschaft von der «Gredig & Co. Brennstoffe», in Davos, Teil-Aktiven und Teil-Passiven per 21. August 1972 auf Grund der dem Gründungsakt beigelegten Uebernahme-Bilanz per 31. März 1972, wonach die Teil-Aktiven Fr. 419.118,57 und die Teil-Passiven Fr. 308.190,81 betragen. Zu den Teil-Aktiven gehören: Parzelle 269, Blatt 271, Plan 17, Kohlen-schopf, Assek. Nr. 550, mit 511 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche und Hofraum an der Hofstrasse; Parzelle 271, Blatt 1089, Plan 17, Remise für Heizabfüllung, Öl-Betonank, Assek. Nr. 552, mit 3117 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Vorplatz und Baugeände zwischen Hofstrasse und Landwasser; 1/4 Miteigentumsanteil an Parzelle 270, Blatt 272 mit 576 m<sup>2</sup>, Hofstrasse. Für den Aktivenüberschuss bzw. Uebernahmepreis von Fr. 110.927,76 erhalten die Sacheinleger 90 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1.000 unter gleichzeitiger Gutschrift des Restbetrages von Fr. 20.927,76. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus 1 oder mehreren Mitgliedern: Hans Gredig, Präsident, und Reto Gredig, beide von und in Davos; sie zeichnen beide einzeln. Domizil: Guggerbachstrasse 8.

#### Aargau - Argovie - Argovia

2. September 1972.

**Hans Suter Montag AG**, in Spreitenbach, Hochhaus Shopping Center 7. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 17. August 1972. Zweck: Vermittlung temporärer Arbeitskräfte im Bauge- werbe und in der Industrie, Planung und Durchführung von techni- schen Anlagen im Lüftungsbau sowie Ausführung sämtlicher Bau- montagen. Sie kann sich auch an gleichen oder ähnlichen Unter- nehmungen beteiligen oder kann solche erwerben. Ferner kann sie Lie- genschaften und Grundstücke kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberriert und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1.000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm das bisher vom Mitgründer Hans Suter-Boschet in Spreitenbach betriebene, im Han- delsregister nicht eingetragene Geschäft mit gewissen, in der Bilanz per 30. Juni 1972 und im Sacheinlagevertrag vom 30. Juni 1972 aus- gewiesenen Aktiven im Betrage von Fr. 87.367,52 und Passiven von Fr. 10.847,04. Vom Kaufpreis von Fr. 76.520,48, entsprechend dem Reinvermögen, wurden Fr. 49.000 an das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publi- kationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Präsident: Hans Suter-Boschet, von Seon, in Spreitenbach; weiteres Mitglied: Angelica Suter-Boschet, von Seon, in Spreitenbach. Sie führen Einzelunterschrift.

2. September 1972. Grundstücke.

**Domco AG**, in Baden, Erwerb, Miete oder Pacht, sowie Veräusserung, Vermietung oder Verpachtung von Grundstücken im In- und Ausland (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1971, S. 1053). Das Mitglied Elisabeth Seifert-Spahn ist aus der Verwaltung ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Als neues, einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Peter O. Wolf-Kälin, von Neuenkirch, in Baar.

2. September 1972.

**AGINFOR AG** für industrielle Forschung, in Wettingen, Alberich Zwysig-Strasse 49. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 18. Juli 1972. Zweck: Erwerb und Auswertung von Erfindun- gen auf technischem Gebiet durch Uebernahme von Lizenzverträtun- gen und Erteilung von Lizenzen. Sie kann sich auch an anderen Un- ternehmungen beteiligen und kann Grundstücke kaufen und veräu- keln.



fen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt und eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre: durch das SHAB, dem Publikationsorgan der Gesellschaft, oder, wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Heinrich Güttinger-Thoma, von Gossau ZH, in Wettingen; Vizepräsident: Dr. iur. Gerd Lanz-Platter, von Rütshelen und Zürich, in Zumikon. Sie führen Einzelunterschrift.

2. September 1972. Liegenschaftshaus.  
Soho AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 268 vom 15.11.1967, S. 3770). An der Generalversammlung vom 15. August 1972 wurde die Verlegung des Sitzes der Gesellschaft nach Frick, Rank 285, beschlossen. Datum der ursprünglichen Statuten: 26. Juni 1948, letzmalig revidiert am 15. August 1972. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert und eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltung: 1 bis 3 Mitglieder. Einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied: Dr. rer. pol. Paul Kuhn, von Basel, nun in Reinach BL.

2. September 1972.  
Fahrer Schulzahnpraxis der Zahnärztesgesellschaft des Kantons Aargau, in Baden. Domizil: bei Dr. Hans Jörg Huber, Fürsprech, Theaterplatz 4. Neue Genossenschaft gemäss Statuten vom 4. Mai 1972. Zweck: Erwerb und Betrieb einer oder mehrerer fahrbarer Schulzahnpraxen, Übernahme der schulzahnärztlichen Betreuung in zahnrückständig ungenügend versorgten Gebieten des Kantons Aargau. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 100. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet in erster Linie das Genossenschaftsvermögen. Bei Bilanzverlusten können die Genossenschafter zur Leistung von Nachschüssen bis höchstens Fr. 1000 pro Genossenschafter verpflichtet werden. Bekanntmachungen an die Genossenschafter: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltung: 5 Genossenschafter. Präsident: Dr. med. dent. Ricardo Hänsler-Nägeli, von Zürich, in Turgo; Vizepräsident: Dr. med. dent. Heinrich Kägi-Schneebeli, von Winterthur und Zürich, in Aarau; Aktuar: Dr. med. dent. Charles Walser-Bandschaper, von Ceregina, in Obersiggenthal; Kassier: Dr. med. dent. Walter Moser-Bolliger, von Rötshenbach im Emmental BE, in Baden; Mitglieder: Dr. med. dent. Walter Steinemann-Häuselmann, von Opfershofen SH, in Meisterschwanden. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

2. September 1972. Beteiligungen, Kapitalanlagen.  
Wartmann & Cie. A.G., in Brugg, Herstellung von Stahlbauten (Eisenkonstruktionen) usw. (SHAB Nr. 13 vom 17.1.1972, S. 132). An der Generalversammlung vom 18. Mai 1972 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, folgender neuer Zweck der Gesellschaft beschlossen: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen in jeder Form an anderen Unternehmen im In- und Ausland, sowie sonstige Anlage von Kapitalien.

2. September 1972. Immobilien.  
Immoshop - AG, in Spreitenbach, Shopping-Center, Hochhaus 9. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 23. August 1972. Zweck: Erwerb und Verkauf, Verwaltung und Vermittlung sowie Erstellung von Immobilien aller Art auf eigene Rechnung oder als Generalunternehmerin. Sie kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen und kann alle Finanzoperationen tätigen, welche die Förderung des Geschäftszweckes mit sich bringt. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: mehrere Mitglieder. Präsident: Walter Altamant-Huber, von Laupersdorf SO, in Dulliken SO; Delegierter: Anton Suter, von Gimpf-Oberfrick AG, in Wettingen. Sie führen Einzelunterschrift.

2. September 1972.  
Immobilien- und Verwaltungs-AG, in Brugg, Finanzierung von Geschäften aller Art, insbesondere Verwaltung von Immobilien, Kauf, Verkauf und Erstellung von Immobilien, ferner Finanzierung von Wohn- und Geschäftsbauten und Industrieanlagen (SHAB Nr. 253 vom 29.10.1965, S. 3400). Das Mitglied Julius Wettstein ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden, womit sein Unterschriftenrecht erloschen ist. Neu wurden als Mitglieder des Verwaltungsrates gewählt: Rudolf Sommermatter-Schmidgen, weiterhin kollektiv zu zweien unterschreibsberechtigt, sowie Paul Rudolf-Laube, von Langnau AG, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

2. September 1972. Restaurant.  
M. Zurkinden, in Laufenburg, Betrieb des Restaurants «Zur Warteck» (SHAB Nr. 133 vom 10.6.1968, S. 1232). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

2. September 1972.  
Treuhand AG Lenzburg, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Lenzburg, Betrieb eines Treuhandbureaus (SHAB Nr. 23 vom 29.1.1971, S. 233). Der Präsident Peter Schneider ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftenrecht erloschen ist. Ferner ist das Mitglied Hans Zemp aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; er führt jedoch auch künftig Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden gewählt: als Präsident: Roman Hänggeli-Jahn, von Kienberg SO, in Wettingen; als Delegierter: Alex Locher-Zimmermann, von Remetschwil AG, in Zofingen. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

2. September 1972.  
Seifenfabrik Lenzburg A.-G., in Lenzburg, Fabrikation und Handel mit Seifen und verwandten Produkten (SHAB Nr. 11 vom 15.1.1971, S. 106). Die Mitglieder Dr. iur. Oskar Hirzel-Sivler, Präsident; Frédérique Hirzel-Merz, Marie-Louise Cuvelier-Hirzel, Heinz Frey-Hirzel und Rudolf Merz sind infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; ihr Unterschriftenrecht ist damit erloschen. Neu wurden gewählt: Plinio Doninelli-Urech, von Meride TI, in Staufen AG, als Präsident; Hans Furter-Häusermann, von und in Staufen AG, als Mitglied und Protokollführer, und Traugott Hausmann-Furter, von und in Schafisheim AG, als Mitglied. Sie führen Einzelunterschrift.

2. September 1972.  
Lufttechnik und Metallbau AG, in Remigen, Herstellung und Vertrieb von Geräten und Anlagen zur Luftreinigung und allgemein der Lufttechnik und des Umweltschutzes usw. (SHAB Nr. 34 vom 10.2.1972, S. 356). An der Generalversammlung vom 17. August 1972 wurden nicht publikationspflichtige Änderungen der Statuten beschlossen.

2. September 1972.  
ORMIG Organisations-Mittel A.G., in Muri, Fabrikation und Vertrieb von Organisationsmitteln, insbesondere von chemisch präparierten Papieren usw. (SHAB Nr. 108 vom 11.5.1971, S. 1136). An der Generalversammlung vom 16. Juni 1972 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, das Grundkapital von bisher Fr. 400 000 durch Ausgabe von 1200 neuen Namenaktien zu Fr. 100 und 780 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 300 000 erhöht. Die neu emittierten Aktien wurden voll durch Verrechnung mit Forderungen gegen die Gesellschaft liberiert. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt nun Fr. 1 300 000, ist voll liberiert und eingeteilt in 2200 Namenaktien zu Fr. 100 und 1080 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

2. September 1972. Baunternehmung.  
Hieronymus Brunner AG, in Wettingen, Ausführung aller einschlägigen Arbeiten des Hoch- und Tiefbaues, An- und Verkauf von sowie Beteiligung an Liegenschaften (SHAB Nr. 100 vom 1.5.1967, S. 1481). An der Generalversammlung vom 17. August 1972 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Firma in H. Brunner AG, Baunternehmung geändert.

2. September 1972.  
H. Kämpfer Bauunternehmung 5223 Riniken, in Riniken Kirchacker 339. Inhaber dieser Firma ist Hans Rudolf Kämpfer-Ledergerber, von Oeschchenbach BE, in Riniken. Einzelunterschriftsberechtigter ist ferner Helene Kämpfer-Ledergerber, von Oeschchenbach, in Riniken (Ehefrau des Firmainhabers). Betrieb einer Baunternehmung (Hoch- und Tiefbau).

2. September 1972.  
Wohnbaugenossenschaft «Fünflinden», in Lenzburg (SHAB Nr. 176 vom 31.7.1970, S. 1748). Otto Vögeli ist nicht mehr Kassier, gehört der Verwaltung aber weiterhin als Beisitzer an; sein Unterschriftenrecht ist erloschen. Neu wurde als Kassier in die Verwaltung gewählt: Dieter Gerber-Wyss, von Oberböz BE, in Wohlen AG. Der Präsident, der Sekretär und der Kassier führen Kollektivunterschrift zu zweien.

2. September 1972. Baubeschichtungen.  
Lauzon & Co., bisher in Schafisheim, Ausführung von Innenputzarbeiten nach speziellem Spritzverfahren, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 30.5.1969, S. 1229). Diese Gesellschaft hat ihren Sitz nach Hirschtal, Feldstrasse 159, verlegt. Der Geschäftsbereich wird neu wie folgt umschrieben: Ausführung von Baubeschichtungen. Der Kommanditist Georg Seiler ist aus dieser Gesellschaft ausgeschieden, womit auch seine Kommanditsumme von Fr. 5000 erloschen ist. Neu ist als Kommanditist, mit einer in bar geleisteten Kommanditsumme von Fr. 5000, der Gesellschaft beigetreten: Alice Lauzon-Ganfner, von Beatenberg BE, in Hirschtal (Ehefrau des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Joseph Lauzon-Ganfner, der nun ebenfalls in Hirschtal wohnt).

2. September 1972.  
Medizinisches Laboratorium Dr. L. Vass, in Baden, Brüggerstrasse 8. Inhaber dieser Firma ist Dr. Laszlo Vass-Keller, von Basel, in Diedlikon ZH. Betrieb eines medizinischen Laboratoriums, ausföhrung von medizinisch-diagnostischen Analysen.

2. September 1972. Teppiche.  
Diwo-Einrichtung O. Wernli, in Neuenhof, Wiesenstrasse 11. Inhaber dieser Firma ist Otto Wernli-Wohler, von Hottwil, in Neuenhof. Einzelunterschriftsberechtigter ist ferner Theresia Wernli-Wohler, von Hottwil, in Neuenhof (Ehefrau des Firmainhabers). Handel mit und Verlegung von Teppichen.

4. September 1972. Eigentumswohnungen.  
Seefeld Investa AG, in Baden, Erstellung, Finanzierung und Verkauf von Eigentumswohnungen in Seefeld (Oesterreich) (SHAB Nr. 180 vom 3.8.1972, S. 2053). An der Generalversammlung vom 1. September 1972 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Erhöhung des Grundkapitals von bisher Fr. 4 100 000 durch Ausgabe von 600 weiteren, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 4 700 000 beschlossen. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 4 700 000, ist voll einbezahlt und eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100 und 460 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

#### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

4. September 1972.  
Müller Liegenschaften und Verwaltung AG, in Weinfelden (SHAB Nr. 74 vom 28.3.1972, S. 799). Dem Verwaltungsratsmitglied Erwin Müller jun., nun in Weinfelden, wurde Einzelunterschrift erteilt.

4. September 1972.  
Reise-Meile AG, Zweigniederlassung in Arbon (SHAB Nr. 41 vom 18.2.1972, S. 422). Mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Unterschrift von Alfred Streuli, Geschäftsführer, ist erloschen.

4. September 1972. Haushaltsartikel.  
Schneble, in Diessenhofen, Firmainhaberin ist Iris Schneble, deutsche Staatsangehörige, in Oallingen (D). Einzelprokura ist erteilt an Otto Schneble, deutscher Staatsangehöriger, in Gailingen (D). Fabrikation von und Handel mit Haushaltsartikeln. Hauptstrasse 37.

4. September 1972. Sitz- und Kleinföbel.  
Gustav Kopania, in Kreuzlingen, Sitz- und Kleinföbelfabrikation (SHAB Nr. 196 vom 23.8.1945, S. 2016). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. September 1972. Metzgerei, Restaurant.  
Emil Gehrig, in Matzingen, Metzgerei und Restaurant zum Rössli (SHAB Nr. 302 vom 24.12.1968, S. 2789). Die Firma wird infolge Wegzugs des Inhabers gemäss Art. 68 der Handelsregisterverordnung von Amtes wegen gelöscht.

#### Tessin - Tessin - Ticino

##### Ufficio di Bellinzona

4. settembre 1972. Amministrazione di beni, partecipazioni, immobili, ecc.  
Fideltin SA, in Bellinzona. Società anonima costituita con atto pubblico e statuto del 2 settembre 1972. Scopo: la gestione e l'amministrazione di beni, la tenuta della contabilità e la revisione di società, il ricupero di crediti nonché l'amministrazione, la compra, la vendita di beni immobili e mobili, la partecipazione a qualsiasi azienda commerciale, finanziaria, industriale svizzera o estera, la consulenza tecnica e industriale, le operazioni fiduciarie. Capitale sociale: Fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore di Fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino e, nei casi previsti dalla legge, sul FUSC. Amministrazione da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico che è Giorgio Barzaghini, da e in Bellinzona, con firma individuale. Recapito: uffici propri, Viale Stazione 1.

##### Ufficio di Lugano

4. settembre 1972. Partecipazione, ecc.  
Denia S.A., in Lugano. Società anonima con atti notarile e statuti dell'11 agosto 1972 e del 25 agosto 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto, la gestione e la vendita di titoli azionari di società estere, l'assunzione di attività commissarie e fiduciarie. Capitale: Fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino e, nei casi previsti dalla legge, sul FUSC. Amministrazione da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico che è Giorgio Barzaghini, da e in Bellinzona, con firma individuale. Recapito: uffici propri, Viale Stazione 1.

4. settembre 1972. Affari commerciali, ecc.  
Brasimport & export S.A., in Lugano, l'esecuzione di ogni genere di affari commerciali, ecc. (FUSC del 20.6.1966, N° 141, p. 1996). Luigi Belli, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma individuale è: Ernesto Brogini, da Losone, in Massagno.

4. settembre 1972.  
Baica del Ceresio S.A., in Lugano (FUSC del 5.2.1970, N° 29, p. 274). Renato Bedin e Vittorio Sbarbaro, già procuratori, sono stati nominati vice-direttori con firma collettiva a due.  
4. settembre 1972. Macchinari, ecc.  
Sibimex S. a. g. l., in Lugano, importazione di macchinari, ecc. (FUSC del 24.5.1965, N° 119, p. 1641). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 26 luglio 1972 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Sibimex S. a. g. l. in liquidazione.

zione da Fidreivisa S.A. Società di Revisione e Controllo, in Lugano, nominata liquidatrice. Le firme di Roberto Van Aken, Gaetano Zocca e Emil Nicolov Rezelgov, già gerenti, sono estinte. Recapito della società in liquidazione: via G. B. Pioda 14, c/o la liquidatrice.

4. settembre 1972. Impermeabili, ecc.  
Mavim S.A., Barico di Croglia, la fabbricazione ed il commercio di impermeabili, ecc. (FUSC del 12.5.1970, N° 108, p. 1088). Aldo Baggi, già presidente; Agathe Hersche e Dietmar Goetzloff, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Bruno Rusca, da Locarno, in Agno.

4. settembre 1972. Investimenti, ecc.  
Vermögens- und Anlagen A.G., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 17 agosto 1972. Scopo: operazioni di investimento, di partecipazione e di finanziamento di ogni genere, amministrazione di patrimoni, costituzione, organizzazione ed amministrazione di imprese e società finanziarie, commerciali ed industriali. Capitale: Fr. 100 000, diviso in 1000 azioni al portatore da Fr. 100 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri, attualmente, un amministratore unico con firma individuale che è: René E. Lins, da Griesenberg TG, in Zurigo. Recapito: Via Perli 5, c/o avv. Dr. Mario Pozzi.

4. settembre 1972. Affari fiduciari.  
Fidasud S.A., in Lugano, trattamento di affari attinenti agli enti fiduciari, ecc. (FUSC del 20.10.1971, N° 245, p. 2551). Nuovo recapito: Via Lucerna 6 (uffici propri).

4. settembre 1972. Immobili, libri, analisi di mercato, elettrodomestici, pubblicazione, ecc.

Farsol S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 15.12.1970, N° 293, p. 2852);

Gamo S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 15.12.1970, N° 293, p. 2852);

Moscattina S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 15.12.1970, N° 293, p. 2852);

Il Libro S.A., in Lugano, vendita esclusiva delle edizioni Mondadori, ecc. (FUSC del 2.3.1971, N° 50, p. 492);

Promozione Vendite S.A., in Lugano, analisi di mercato, ecc. (FUSC dell'8.8.1972, N° 184, p. 2098);

Olimpic Elettrodomestici S.A., in Lugano (FUSC del 27.4.1972, N° 98, p. 1070);

Picar S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 13.5.1971, N° 110, p. 1160);

Monmag S.A., in Lugano, acquisto e l'amministrazione di partecipazioni a società, ecc. (FUSC del 14.10.1971, N° 240, p. 2503);

Pastorella n. 1 S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23.12.1971, N° 300, p. 3084);

Pastorella n. 2 S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23.12.1971, N° 300, p. 3084);

Pastorella n. 3 S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23.12.1971, N° 300, p. 3084);

Pastorella n. 4 S.A., in Lugano, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23.12.1971, N° 300, p. 3084);

Pastorella n. 5 S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 1.3.1972, N° 51, p. 535);

Pastorella n. 6 S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 1.3.1972, N° 51, p. 535);

Pastorella n. 7 S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24.5.1972, N° 119, p. 1326);

Pastorella n. 8 S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24.5.1972, N° 119, p. 1326);

Pastorella n. 9 S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24.5.1972, N° 119, p. 1326);

Pastorella n. 10 S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24.5.1972, N° 119, p. 1326);

Pastorella n. 11 S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC dell'11.7.1972, N° 160, p. 1831);

Orgoglio S.A., in Lugano, la compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 15.11.1971, N° 267, p. 2765);

Vendite Editoriali S.A., in Lugano, la stampa e la diffusione di pubblicazioni in genere, ecc. (FUSC del 26.7.1972, N° 173, p. 1990). Nuovo recapito: Via Lucerna 6, c/o Fidasud S.A.

4. settembre 1972. Immobili, ecc.  
Thone S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 25 agosto 1972. Scopo: la compra e la vendita di immobili, l'amministrazione di stabili, la costruzione e la gestione degli stessi, la partecipazione a società similari nazionali ed estere. Capitale: Fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, liberato al 40 per cento (Fr. 20 000). Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, attualmente da: Enrico H. Vangenstein, di nazionalità norvegese, in Paradiso, presidente; Alice Dadò, da Cavignon, in Rivera, membro; Dr. Diego Lissi, da Bissone, in Lugano, membro, tutti con firma collettiva a due. Recapito: Via Pioda 14, c/o Fidnam S.A., Fiduciaria d'investimenti e amministrazioni.

4. settembre 1972. Partecipazione, ecc.  
Zuni Holding S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 29 agosto 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto, la gestione e la vendita di titoli azionari di società nazionali ed estere, l'assunzione di attività. Capitale: Fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, attualmente da: Dr. Diego Lissi, da Bissone, in Lugano, presidente, e Alberto Collenberg, da Cumbel, in Aragno, membro, entrambi con firma individuale. Recapito: Via Pioda 14, c/o Fidnam S.A. Fiduciaria d'investimenti e amministrazioni.

4. settembre 1972. Partecipazione, ecc.  
Zuni Holding S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 29 agosto 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto, la gestione e la vendita di titoli azionari di società nazionali ed estere, l'assunzione di attività. Capitale: Fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, attualmente da: Dr. Diego Lissi, da Bissone, in Lugano, presidente, e Alberto Collenberg, da Cumbel, in Aragno, membro, entrambi con firma individuale. Recapito: Via Pioda 14, c/o Fidnam S.A. Fiduciaria d'investimenti e amministrazioni.

#### Distretto di Mendrisio

4. settembre 1972. Articoli da golf.  
J.J. Gold di John Jacobsen, in Chiasso, importazione, esportazione e il commercio di articoli da golf (FUSC dell'8.3.1971, N° 55, p. 542). Nuovo recapito: via Dufour 6.

4. settembre 1972.  
Fincommercio S.A., in Chiasso (FUSC del 7.8.1967, N° 182, p. 2661). La società è sciolta e liquidata. La ragione sociale è cancellata d'ufficio (Decisione dell'autorità di vigilanza sul registro di commercio del 29 agosto 1972).

#### Waadt - Vaud - Vaud

##### Bureau de Cully

5. settembre 1972. Boulangerie.  
Roger Rey, à Epesses, boulangerie, etc. (FOSC du 9.1.1947, p. 70). La raison est radiee par suite de remise de commerce.

5. settembre 1972. Boulangerie.  
Roger Rey & Fils, à Epesses. Roger Rey-Banziger, de Val d'Illiez, à Epesses, et Roger Rey-Monney, de Val d'Illiez, à Epesses, ont constitué sous cette raison sociale et société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> août 1972. Exploitation d'une boulangerie, pâtisserie, épicerie.

##### Bureau d'Yverdon

4. settembre 1972. Hôtel.  
François Décoppet, à Matthod, exploitation de l'Hôtel de la Croix Fédérale (FOSC du 4.9.1922, p. 1708). La raison est radiee d'office en application des dispositions de l'art. 68 de l'ORC, par suite du décès du titulaire.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufrufe - Sommations - Diffida

#### Abhanden gekommenes Wertpapier:

Fr. 5000.- Namen-Schuldbrief zugunsten Herrn Gottfried Ernst Hug, verstorben am 21. Mai 1970, vom 9. Juni 1941, Belege Serie I Nr. 6437, haftend in der II. Pfandstelle auf Zimmerwald-Grub. Nrn. 308, 310, 311, 585, 586 des Herrn Ernst Hug, Landwirt, Loch, Zimmerwald.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (932<sup>b</sup>)

3123 Belp, den 8. September 1972

Der Gerichtspräsident  
von Seftigen:  
Kuster

Es wird vermisst: Inhaber Schuldbrief Fr. 3000.-, angegangen am 15. März 1919, 2. Pfandstelle, Vorgang Fr. 5000.-, haftend auf den Grundstücken Nrn. 83, 263 und 271, Grundbuch Hitzkirch, der am 22. April 1972 verstorbenen Fräulein Ida Peter, Sulzerstrasse, Hitzkirch.

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, den genannten Schuldbrief innert eines Jahres seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (940<sup>b</sup>)

6280 Hochdorf, den 11. September 1972

Der Amtsgerichtspräsident  
von Hochdorf:  
Leu

#### Es werden vermisst

1. Namensschuldbrief vom 29. Januar 1924, von Fr. 3100.-, Belege G. Pf. Serie I Nr. 7117 auf Ringgenberg Grundbuchblatt Nr. 1309, zu Gunsten der Hypothekarkasse des Kantons Bern.  
2. Inhaberschuldbrief vom 9. Februar 1927, von Fr. 8000.-, Belege G. Pf. Serie I Nr. 8934, auf Erhöhung vom 7. Februar 1951, Belege G. Pf. Serie III Nr. 2206, auf Ringgenberg Grundbuchblätter Nr. 1309 und Nr. 377, der Herren Zumbrunn Heinrich, Schreiner, Oberwilerstrasse 136, Basel und Zumbrunn Paul, Schreiner, Hüpple, Ringgenberg.

Der allfällige Inhaber dieser Titel wird aufgefordert, dieselben innert Jahresfrist, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst diese Wertpapiere als kraftlos erklärt werden. (919<sup>b</sup>)

3800 Interlaken, den 5. September 1972

Der Gerichtspräsident I:  
Kuhn

#### Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 209 019, Bank vom Linthgebiet, Siebnen, des Karl Züger, Wangen SZ.  
Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, das vermisste Sparheft innert 6 Monaten beim Bezirksgerichtspräsident March in Lachen vorzuweisen, ansonst Amortisation erfolgt. (926<sup>b</sup>)

8853 Lachen, den 8. September 1972

Bezirksgericht March

#### Es wird folgende Schuldurkunde vermisst:

Inhaberschuldbrief für Fr. 60 000.-, ausgestellt am 22. August 1935, lautend auf die Schuldnerin Frau Louise Staub, geb. Steinfels, geb. 1904, von Glarus, wohnhaft gewesen Witikonstrasse 252, Zürich 7, im ersten Rang lastend auf der Liegenschaft Kat. Nr. 2473, ein Wohnhaus mit Garagevorbau mit 19 Aren 36 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche und Umgelände, im Schilt, Meilen (Grundprotokoll Kirchmeilen, Band 31, S. 496). - Letzte bekannte Inhaberin des Schuldbriefes war die ursprüngliche Schuldnerin selbst.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über dieses Wertpapier Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an auf der Bezirksgerichtskanzlei Meilen zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt wird. (51<sup>b</sup>)

8706 Meilen, den 7. September 1972

Im Namen des Bezirksgerichtes Meilen  
der Substitut:  
Dr. Urs Gut

#### Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 31. Januar 1913 von Fr. 410.-, haftend im II. Rang, Beleg 20/140, lastend auf Biglen-Grundbuchblatt Nrn. 150, 151 und 627 des Friedrich Gehrig, Landwirt im Felbacher zu Landiswil, lautend auf Herrn Friedrich Hirt, alt Landwirt, Felbacher zu Landiswil.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (927<sup>b</sup>)

3082 Schlosswil, den 16. August 1972

Der Gerichtspräsident II i.V.:  
Zurbrugg

#### Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 20. März 1926, Beleg-Serie I Nr. 3851, von Fr. 10 000.-, lautend auf Frau Frieda Blaser, geb. Strahm, gew. Witwe des Blaser Ernst von Langnau, gew. Hausfrau in der Hämlismatt zu Arni, lastend auf Arni Grundbuchblatt Nr. 71 der Frau Gertrud Wälti-Blaser, Ehefrau des Wälti Hans, von Rüderswil, Hausfrau in der Hämlismatt zu Arni, in III. Pfandstelle.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (936<sup>b</sup>)

3082 Schlosswil, den 11. September 1972

Der Gerichtspräsident II:  
H. Gugger

#### Es wird vermisst:

Schuldbrief Nr. 2 vom 12. Januar 1967 Bel. Ser. IV/3726 im Betrag von Fr. 7000.- zugunsten von Fräulein Hanna Vogelbach, Kindergärtnerin, wohnhaft 8630 Rütli, Schlossbergstr. 32, lastend auf der Liegenschaft des Herrn Hans Bigler, Oberwichtach, Worb Grundbuchblatt Nr. 2294.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (937<sup>b</sup>)

3082 Schlosswil, den 11. September 1972

Der Gerichtspräsident II:  
H. Gugger

#### Die nachstehenden Schuldbriefe werden als vermisst gemeldet:

- Schuldbrief von Fr. 2700.-, datiert 28. April 1922, eingetragen im provisorischen Grundbuch der Municipalgemeinde Affeltrangen unter E. Bl. 1150, Pf. Bd. 7 S. 220 Nr. 39. Schuldner zur Zeit der Errichtung: Jakob Früh-Mauch, geb. 1866, Landwirt, Märwil. Gläubigerin zur Zeit der Errichtung: Bürgergemeinde Märwil.
- Schuldbrief von Fr. 7800.-, datiert 16. April 1923, eingetragen im provisorischen Grundbuch der Municipalgemeinde Affeltrangen unter E. Bl. 1104, Pf. Bd. 8 S. 1 Nr. 42. Schuldner zur Zeit der Errichtung: Jakob Fröhlich-Alenspach, geb. 1880, Landwirt, Affeltrangen. Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Samuel Berner-Fröhlich, Viehbändler, Erikon, Tobel.

Die allfälligen Besitzer dieser Titel werden aufgefordert, dieselben binnen 12 Monaten an unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung verlangt werden kann. (938<sup>b</sup>)

8370 Sirmach, den 9. September 1972 Gerichtspräsident Münchwil

#### Es wird vermisst:

Eigentümer-Schuldbrief vom 2. März 1936, Belege Serie I Nr. 6081, haftend im zweiten Rang auf der Liegenschaft Attiswil-Grundbuchblatt Nr. 437 der Erbengemeinschaft des Charles Ryf-Ammann, im Betrag von Fr. 8000.-.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert der Frist eines Jahres, vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes gerechnet, dem Richteramt Wangen a/A vorzulegen, da sonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (928<sup>b</sup>)

4705 Wangen a. d. A, den 5. September 1972

Der Gerichtspräsident i.V.:  
Wys

Es wird vermisst der Schuldbrief von Fr. 15 000.- vom 18. Dezember 1956, Beleg-Serie II/98, zugunsten der Hypothekarkasse des Kantons Bern, lastend im I. Rang auf der Liegenschaft Spiez-Grundbuchblatt Nr. 885 des Herrn Hans Hirschi, Kaufmann, Thunstr. 10, Spiez, früher Fräulein Rosa Haueter.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (935<sup>b</sup>)

3752 Wimmis, den 11. September 1972

Der Gerichtspräsident von  
Niedersimmental:  
Janser

#### Es wird vermisst:

Fr. 10 000.- 5% Obligationen Allgemeine Aargauische Ersparniskasse, Zofingen, Nr. 4184/85 à je Fr. 5000.-, lautend auf den Inhaber, mit Jahrescoupons per 27. August 1972, fällig 27. August 1972.

An den allfälligen Inhaber dieser Obligationen ergeht hiermit die öffentliche Aufforderung, diese binnen sechs Monaten, d.h. bis 16. März 1973 dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (931<sup>b</sup>)

4800 Zofingen, den 7. September 1972

Bezirksgericht Zofingen

#### 1<sup>er</sup> avis

Le président du Tribunal de première instance comme les détenteurs inconnus des 50 actions de la SI Rue Céard 7, SA, ayant soit siégé à Genève, au porteur d'un nominal de fr. 1000.- chacune, portant les numéros 1 à 50, coupons 1 et suivants attachés, de les déposer au greffe du Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève dans le délai de six mois à compter de la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée; fait défense au débiteur des titres d'en acquitter le montant sous menace de devoir payer deux fois. (934<sup>b</sup>)

1200 Genève, le 11 septembre 1972

Tribunal de première instance  
Pierre Fournier, président

Le Juge-instructeur I des districts de Martigny et Saint-Maurice à la requête de la commune de Riddes, somme le détenteur inconnu des titres ci-après de les produire au greffe de notre Tribunal jusqu'au 22 mars 1973 sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 981 et ss. CO): 60 parts sociales des Téléviseur SA, de fr. 500.- chacune, no 7423/426-7521/546-8891/910 et 10723/732.

1920 Martigny, le 12 septembre 1972

Le Juge-instructeur:  
J. M. Gross

Le titre suivant, cédule hypothécaire de fr. 20 000.-, taux 6 1/2 %, au porteur, inscrite le 10 janvier 1931 à Série II, no 3118, a été égaré. Ce titre grevait en 2<sup>ème</sup> rang, après un privilège de fr. 38 200.-, l'immeuble feuillet no 189 de Bévillard, comprenant habitation, assurée sous no 2, assise, aisance, de 10 a 03 ca et d'une valeur officielle de fr. 110 400.-, appartenant à Daniel Charpillor SA, à Malleray.

Le détenteur éventuel du titre précité est sommé de le présenter au juge soussigné, dans le délai d'un an à compter de la date de parution de la première sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (921<sup>b</sup>)

2740 Moutier, le 5 septembre 1972

Le président du Tribunal II e.r.:  
A. Steullet

Le Juge-instructeur du district de Sion à la requête du M<sup>e</sup> Jacques Allet, avocat à Sion, au nom de Claude Fer, à Pully, somme le débiteur inconnu des titres ci-après, de les déposer en notre greffe, dans les six mois dès la présente publication (art. 983 et suivants CO) 3 actions au porteur de fr. 1000.- réduites à fr. 700.-, de valeur nominale à la suite d'assainissement, de télécabines Sion-Héremence-Thyon SA, à Sion, et portant les nos 764, 765 et 766. (942<sup>b</sup>)

1951 Sion, le 12 septembre 1972

Le Juge-instructeur:  
L. de Riedmatten

Le détenteur inconnu de l'obligation hypothécaire au porteur de fr. 10 000.-, inscrite le 22 mars 1963 au registre foncier de Vevey, sous no 211 973, et grevant en 2<sup>ème</sup> rang le fonds parcelle 749 fl. 14 du cadastre de Saint-Léger-La Chéasaz, est sommé de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Vevey d'ici au 15 septembre 1973, faute de quoi il sera annulé. (50<sup>b</sup>)

1800 Vevey, le 22 septembre 1972

Le président du Tribunal de  
Vevey:  
R. Châtelain

La pretura di Lugano-Distretto, in relazione al decreto odierno, su istanza della Banca della Svizzera Italiana, Lugano, visti gli art. 981 e segg. CO, no 2 LAC diffida lo sconosciuto detentore dell'obbligazione di nominali fr. 10 000.- (diecimila), tasso 5%, no 16120, scadenza il 27 settembre 1972 o portatore, con cedola al 27 settembre 1972, emessa dalla sede della Banca di Lugano, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione, sotto comminatoria di ammortamento. (920<sup>b</sup>)

6900 Lugano, il 5 settembre 1972

Per la pretura  
Lugano-Distretto  
il segretario assessore:  
Giuseppe Riva

Il pretore della giurisdizione di Mendrisio Nord, in relazione alla istanza 11 settembre 1972 della Banca Popolare Svizzera di Mendrisio; visti gli art. 981 e ss. CO diffida

lo sconosciuto detentore delle 2 obbligazioni di cassa di fr. 1000.- cadauna, emesse dalla Banca Popolare Svizzera, Lugano, al tasso del 5% con scadenza al 6 giugno 1972 e recanti i numeri 12577 e 12578 nonché delle relative cedole attaccate di fr. 50.- lordi cadauna con la medesima scadenza ed i medesimi numeri delle obbligazioni, a volerle produrre entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione a questa pretura, sotto comminatoria dell'ammortamento. (939<sup>b</sup>)

6850 Mendrisio, il 12 settembre 1972

Pretura della giurisdizione  
di Mendrisio Nord  
il pretore:  
avv. E. Bernasconi

### Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Der Schuldbrief vom 23. Mai 1922 von Fr. 1700.- z. G. des Jakob Schläppi-Kuhn sel., Bel. Ser. I/1391, haftend auf St. Stephan Grundbuch Nr. 1039 des Simon Hadorn-Rösti, ist dem Richter nicht vorgelegt und kraftlos erklärt worden. (943)

3771 Blankenburg, den 5. September 1972

Der Gerichtspräsident:  
v. Grtningen

Il pretore della giurisdizione di Mendrisio-Sud, avvisa che con decreto 1<sup>o</sup> settembre 1972 ha dichiarato ammortizzato il libretto di investimento al portatore no 300.612, emesso dalla Banca Popolare Svizzera, di Chiasso. (944)

6850 Mendrisio, il 8 settembre 1972

Pretura di Mendrisio-Sud  
il pretore: avv. Flavio Cometta

Il pretore della giurisdizione di Mendrisio-Sud, avvisa che con decreto 7 settembre 1972 ha dichiarato ammortizzato l'assegno bancario no 16520, emesso dai signori Raimondo e Rosalia Pinna, Chiasso, tratto sulla Banca dello Stato del cantone Ticino, Chiasso, per fr. 8000.-, all'ordine della ditta Fratelli Faroppa di Chiasso. (945)

6850 Mendrisio, il 8 settembre 1972

Pretura di Mendrisio-Sud  
il pretore: avv. Flavio Cometta

### Andere gesetzliche Publikationen

#### Autres publications légales

#### Altre pubblicazioni legali

### Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione

(Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni del 16 aprile 1947/15 marzo 1971)

Il signor Enzo Conti, Lugano, è stato autorizzato a procedere alla liquidazione totale del suo negozio di impianti elettrici, in Viale Carlo Cattaneo 1, a Lugano. Il divieto di riaprire un negozio dello stesso genere si estende fino al 1<sup>o</sup> novembre 1977. (A 473)

6500 Bellinzona, il 12 settembre 1972

Dipartimento dell'economia pubblica

### Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Der Schubleichter «Roba 303», Eigentümerin: Roba Schiffahrtsgesellschaft und Lagerhaus AG, in Münchenstein, ist unter der Nr. 914 in das Schiffsregister aufgenommen worden. (A 472)

4000 Basel, den 31. August 1972

Schiffsregister Basel-Stadt

### Folioplastic AG in Liq., Plastikwaren usw., in Basel

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

##### Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 4. Juli 1972 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen, wobei die Expertia Treuhand AG, Engelgasse 11, 4010 Basel, als Liquidatorin eingesetzt wurde. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 2 Monaten von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich und begründet bei der Liquidatorin anzumelden. (A 474<sup>b</sup>)

4000 Basel, den 11. September 1972

Folioplastic AG in Liq.  
Expertia Treuhand AG

### Metfin AG in Liquidation, Sitten

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

##### Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 8. September 1972 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche bis zum 15. Oktober 1972 der Liquidatorin, Allgemeine Treuhand AG, Bleicherweg 21, 8002 Zürich, anzumelden. (A 471<sup>b</sup>)

8002 Zürich, den 8. September 1972

Die Liquidatorin

### Carbonit SA à Genève

#### Rédaction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 CO

##### Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société, réunie le 6 septembre 1972 à Lausanne, a décidé de réduire son capital social de fr. 400 000.- à fr. 200 000.- par la cession de divers actifs en échange de 100 actions B et 100 actions C de la société, de fr. 1000.- valeur nominale chacune, ces 200 actions étant ainsi annulées.

En application des dispositifs des articles 732 et suivants du Code fédéral des obligations, Messieurs les créanciers de la société sont informés que dans un délai de 2 mois qui suivra la troisième publication, ils pourront produire leurs créances et demander à être désintéressés ou garantis. Toutes demandes à cet égard sont à présenter à Maître Raoul Lenz, 25, Grand'Rue, à Genève. (A 478<sup>b</sup>)

1211 Genève, le 6 septembre 1972

Carbonit SA  
B. Notz  
Georges Tracewski

### Editions Librex SA

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

##### Troisième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 19 mai 1972, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances jusqu'au 15 octobre 1972 entre les mains de la liquidatrice au siège de la société, chemin Champ-Rond 16, 1012 Lausanne. (A 452<sup>b</sup>)

1000 Lausanne, le 28 août 1972

La liquidatrice



**Bundesratsbeschluss über Preiszuschläge auf eingeführter Trockenmilch**

(Vom 30. August 1972)

Der Schweizerische Bundesrat, gestützt auf die Artikel 19, 26 und 120 des Landwirtschaftsgesetzes vom 3. Oktober 1951 und auf die Artikel 26, 30, 31 und 32 des Milchbeschlusses vom 29. September 1953, in Ausführung von Artikel 19 und 33 der Allgemeinen Landwirtschaftsverordnung vom 21. Dezember 1953, beschliesst:

**Art. 1**

Die Sektion für Ein- und Ausfuhr der Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes erhebt im Auftrage der Schweizerischen Genossenschaft für Getreide und Futtermittel auf eingeführter Trockenmilch die folgenden Preiszuschläge:

Artikelnummer	Warenbezeichnung	Preiszuschlag je 100 kg Verzollungsgewicht
ex 0402.10	Magermilchpulver	Fr. 150.-
ex 0402.10	Molkenpulver	60.-
ex 0402.10	Buttermilchpulver	60.-

**Art. 2**

Die Preiszuschläge gemäss Artikel 1 sind auf allen Einfuhren zu erheben, die nach Inkrafttreten dieses Beschlusses zur Verzollung angenommen werden. Die vorher mit Gültigkeit bis 30. September 1972 erteilten Ermächtigungen zur Verzollung bleiben vorbehalten.

Artikel 44 der Allgemeinen Landwirtschaftsverordnung vom 21. Dezember 1953 findet sinngemäss Anwendung.

**Art. 3**

Die Erhebung von Gebühren für die Erteilung von Ermächtigungen zur Verzollung richtet sich nach dem Gebührentarif vom 28. Dezember 1956 für Ein- und Ausfuhrbewilligungen und Ermächtigungen zur Verzollung landwirtschaftlicher Erzeugnisse.

**Art. 4**

Der Bundesratsbeschluss vom 24. April 1972 über Preiszuschläge auf eingeführtem Magermilchpulver und Molkenpulver wird aufgehoben.

Die aufgehobenen Bestimmungen bleiben auf die während ihrer Geltungsdauer eingetretenen Tatsachen anwendbar.

Dieser Beschluss tritt am 1. September 1972 in Kraft.

Bern, den 30. August 1972

Im Namen des Schweizerischen Bundesrates  
Der Bundespräsident:  
Celio  
Der Bundeskanzler:  
Huber

**Arrêté du Conseil fédéral concernant la perception de suppléments de prix sur les importations de lait desséché**

(Du 30 août 1972)

Le Conseil fédéral suisse, vu les articles 19, 26 et 120 de la loi du 3 octobre 1951 sur l'agriculture; vu les articles 26, 30, 31 et 32 de l'arrêté du 29 septembre 1953 sur le statut du lait; vu les articles 19 et 33 de l'ordonnance générale du 21 décembre 1953 sur l'agriculture, arrête:

**Article premier**

Sur mandat de la Société coopérative suisse des céréales et matières fourragères, le service des importations et des exportations de la Division du commerce perçoit les suppléments de prix ci-après sur les importations de lait desséché:

Número du tarif douanier	Désignation de la marchandise	Supplément de prix par 100 kg de poids dédouané
ex 0402.10	Poudre de lait écrémé	150.-
ex 0402.10	Poudre de petit-lait	60.-
ex 0402.10	Poudre de babeurre	60.-

**Art. 2**

Les suppléments de prix indiqués à l'article 1<sup>er</sup> sont perçus sur toutes les marchandises dont la déclaration en douane est acceptée à partir de l'entrée en vigueur du présent arrêté. Les bons de dédouanement délivrés auparavant et valables jusqu'au 30 septembre 1972 sont réservés.

L'article 44 de l'ordonnance générale du 21 décembre 1953 sur l'agriculture s'applique par analogie.

**Art. 3**

La perception de taxes en raison de la délivrance de bons de dédouanement est régie par le tarif du 28 décembre 1956 pour les permis d'importation et d'exportation et les bons de dédouanement de produits agricoles.

**Art. 4**

L'arrêté du Conseil fédéral du 24 avril 1972 concernant la perception de suppléments de prix sur les importations de poudre de lait écrémé et de poudre de petit-lait est abrogé.

Les dispositions abrogées sont applicables aux faits qui se sont produits durant leur validité.

Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 1972.

Au nom du Conseil fédéral suisse:  
Le président de la Confédération,  
Celio  
Le chancelier de la Confédération,  
Huber

**Kommission des Nationalrates für Finanzhilfe an Entwicklungsländer**

Die Kommission des Nationalrates zur Vorbereitung der Botschaft für Finanzhilfe an Entwicklungsländer tagte am 12. September 1972 in Bern unter dem Vorsitz von Nationalrat T. Cantieni, Graubünden, und in Anwesenheit von Bundesrat E. Brugger, Chef des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes, sowie von Botschafter F. Rothenbühler, Delegierter für Handelsverträge, und Minister H. Bühler, Vizedirektor der Handelsabteilung.

Nach einem einleitenden Referat von Bundesrat Brugger über einzelne Aspekte der neuen Finanzhilfemassnahmen beriet die Kommission diese bundesrätliche Botschaft. Die Vorlage sieht vier Vereinbarungen über die Finanzhilfe vor im Gesamtbetrag von 50,7 Mio Franken zulasten des Rahmenkredits für Finanzhilfe vom 20. September 1971. Es handelt sich im einzelnen um die Beteiligung der Schweiz an der Kapitalerhöhung der Asiatischen Entwicklungsbank, ihren Beitrag an den Mehrzweck-Sonderfonds der Asiatischen Entwicklungsbank, ihre Beteiligung an der Schaffung eines Afrikanischen Entwicklungsfonds sowie den Bau einer Hotelschule in Nairobi, Kenia.

Die Kommission erörterte in einlässlicher Weise die Vorschläge des Bundesrates und empfiehlt dem Nationalrat einstimmig und ohne Enthaltung Zustimmung zum Bundesbeschluss über die Beteiligung der Schweiz an der Kapitalerhöhung der Asiatischen Entwicklungsbank und zu dem Bundesbeschluss über den Abschluss von Vereinbarungen betreffend die drei andern Operationen der Finanzhilfe.

Der Kommissionspräsident

**Commission du Conseil national pour l'aide financière aux pays en développement**

La Commission du Conseil national pour l'examen du message sur l'aide financière en faveur des pays en développement s'est réunie à Bern le 12 septembre 1972 sous la présidence du Conseiller national T. Cantieni, Grisons, et en présence du Conseiller fédéral E. Brugger, Chef du Département fédéral de l'économie publique ainsi que de l'Ambassadeur F. Rothenbühler, Délégué aux accords commerciaux et du Ministre H. Bühler, Vice-directeur de la Division du Commerce.

Après un exposé introductif du Conseiller fédéral Brugger sur différents aspects des nouvelles mesures d'aide financière, la Commission a examiné le message du Conseil fédéral. Le projet présenté prévoit la conclusion de quatre accords relatifs à l'aide financière pour un montant total de 50,7 millions de francs imputables au crédit de programme d'aide financière du 20 septembre 1971. Les accords portent plus précisément sur la participation de la Suisse à l'augmentation du capital de la Banque asiatique de développement, sur une contribution de notre pays au Fonds spécial à buts multiples de cette même institution, ainsi que sur la participation de la Suisse à la création d'un Fonds africain de développement et à la construction d'une école hôtelière à Nairobi, Kenya.

Après une discussion approfondie des propositions du Conseil fédéral la Commission a décidé à l'unanimité et sans abstentions de proposer au Conseil national d'approuver l'arrêté fédéral concernant la participation de la Suisse à l'augmentation du capital de la Banque asiatique de développement ainsi que l'arrêté fédéral relatif à la conclusion de trois autres opérations d'aide financière.

Le président de la Commission

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Redaktion: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Bern.

**5% Anleihe der Stadt Zürich 1972-87**

Gestützt auf die Ermächtigung des Gemeinderates vom 22. Dezember 1971 und den Beschluss des Stadtrates vom 30. August 1972 nimmt die Stadt Zürich zur teilweisen Deckung ihres Finanzbedarfs eine

**5% Anleihe 1972-87 von Fr. 60 000 000 nominal**

auf. Die den unterzeichneten Bankengruppen angehörenden Institute haben diese Anleihe fest übernommen und legen sie mit Ausnahme eines bereits fest plazierten Betrages von Fr. 7 500 000.-

vom 14. bis 20. September 1972, mittags

zu folgenden hauptsächlichlichen Bedingungen zur öffentlichen Zeichnung auf:

- Zinssatz: 5%
- Laufzeit: längstens 15 Jahre.
- Emissionspreis: 99% und 0,60% eidg. Titelstempel = 99,60%
- Liberierungsfrist: vom 10. bis 20. Oktober 1972, mit Zinsverrechnung zu 5% ab 10. Oktober 1972.
- Kotierung: an den Börsen von Zürich, Basel, Bern, Genf und St. Gallen.

Alle den unterzeichneten Bankengruppen angehörenden Institute nehmen Zeichnungen spesenfrei entgegen und halten den Interessenten Emissionsprospekte und Zeichnungsscheine zur Verfügung.

KARTELL SCHWEIZERISCHER BANKEN  
VERBAND SCHWEIZERISCHER KANTONALBANKEN

**Skilift Aeschialmend AG, Aeschi**

Einladung zur 4. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Samstag, den 30. September 1972, um 15 Uhr, im Hotel Baumgarten, Aeschi.

**Traktanden:**

1. Protokoll.
2. Vorlage und Genehmigung des Jahresberichtes.
3. Genehmigung der Jahresrechnung 1971/72 und Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahl der Mitglieder der Kontrollstelle.
6. Genehmigung eines Kredites für einen Trainerskilift.
7. Verschiedenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung samt Bericht der Kontrollstelle liegen ab 20. September 1972 bei der Ersparniskasse Aeschi zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten für die Generalversammlung werden Samstag, den 30. September 1972, ab 14 Uhr, im Versammlungsort abgegeben. Hierzu ist die Vorweisung der Aktientitel oder eines rechtsgültigen Ausweises über den Aktienbesitz unerlässlich.

Aeschi, den 11. September 1972

Der Verwaltungsrat

**SIKA FINANZ AG**

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

An alle im Aktienbuch eingetragenen Namenaktionäre der Sika Finanz AG

Der Verwaltungsrat der Sika Finanz AG beehrt sich, Sie zur 4. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Freitag, den 6. Oktober 1972, 16 Uhr, Casino, Arthstrasse 4, 6300 Zug, einzuladen.

**Tagesordnung:**

1. Protokoll der 3. ordentlichen Generalversammlung vom 11. November 1971.
2. Entgegennahme des Berichtes des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1971/72.
3. Abnahme der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1971/72 und des Berichtes der statutarischen Kontrollstelle.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
6. Wahlen.

Der Geschäftsbericht für das Rechnungsjahr 1971/72, die Bilanz vom 30. Juni 1972, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Antrag über die Verwendung des Reingewinnes, der Bericht der Kontrollstelle sowie das Protokoll der dritten ordentlichen Generalversammlung liegen vom 25. September 1972 an zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft, Bellevueweg 8, 6300 Zug, auf. Der Geschäftsbericht wird den Aktionären zugestellt.

Die Eintrittskarten für die Generalversammlung können bis spätestens Freitag, den 29. September 1972, beim Sitz der Gesellschaft (Bellevueweg 8, 6300 Zug) bezogen werden.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung ist nur berechtigt, wer im Aktienregister eingetragen ist. Vom 15. September bis 6. Oktober 1972 werden keine Eintragungen im Aktienregister vorgenommen.

Im Versammlungsort werden keine Eintrittskarten abgegeben.

Zug, den 25. August 1972

Mit vorzüglicher Hochachtung  
SIKA FINANZ AG  
Der Verwaltungsrat

**N. B.**

Sofern die Generalversammlung unseren Vorschlag genehmigt, wird ab 10. Oktober 1972 Dividendencoupons Nr. 4 der Aktien der Serie B sowie der Serie A eingelöst.

**Dividende**

Serie B	brutto	Serie A
Fr. 30.-	30% Verrechnungssteuer	Fr. 20.-
Fr. 9.-	netto zur Auszahlung	Fr. 6.-
Fr. 21.-		Fr. 14.-

- bei folgenden Zahlstellen:
- Schweizerische Bankgesellschaft
  - Schweizerische Kreditanstalt
  - Schweizerische Volksbank
  - Schweizerischer Bankverein
  - Zürcher Kantonalbank



### J. F. de Charrière SA, Echichens VD

#### L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires

est convoquée pour le 3 octobre 1972, à 15 h. 30, en l'étude des avocats Carrard & Paschoud, rue de la Grotte 6, à Lausanne, avec l'ordre du jour suivant:

1. Examen et approbation des comptes de l'exercice 1971.
2. Examen de la situation actuelle de la société.
3. Liquidation de la société ou dépôt du bilan.
4. Démission d'administrateurs et mesures conservatoires.

Ladite assemblée sera précédée d'une séance du conseil le même jour à 14 h. 30, au même lieu.

La présente publication vaut convocation.

Le contrôleur: M. Conne

### Istituto per il finanziamento dell'industria edilizia

#### «FINBAT» SA, Coira

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

#### assemblea generale ordinaria e straordinaria

per il giorno giovedì 12 ottobre 1972, alle ore 14.00, a Zurigo (Limmatquai 3, negli uffici della società), con il seguente ordine del giorno:

##### A. Parte ordinaria:

1. Relazione del consiglio di amministrazione sull'esercizio 1971; presentazione del bilancio e del conto profitti e perdite al 31 dicembre 1971.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione.
3. Approvazione del bilancio e del conto profitti e perdite al 31 dicembre 1971.
4. Scarico all'amministrazione.
5. Nomine statutarie.
6. Varie ed eventuali.

##### B. Parte straordinaria:

1. Proposta di messa in liquidazione della società.
2. Nomina dei liquidatori.

Il bilancio ed il conto profitti e perdite al 31 dicembre 1971, il rapporto dell'ufficio di revisione, come pure la relazione sulla gestione, possono essere esaminati dagli azionisti presso l'ufficio della società a Zurigo, Limmatquai 3, dal 2 ottobre al 12 ottobre 1972. I biglietti di ammissione all'assemblea possono essere ottenuti dal giorno 18 settembre 1972 al giorno 11 ottobre 1972 depositando le azioni presso la Lavoro Bank AG, Zurigo, Talacker 21, o presso il Banco di Roma per la Svizzera SA, Lugano, Via Nassa / P. zetta S. Carlo, o presso la Banca Nazionale del Lavoro, Milano.

Il consiglio di amministrazione

### Command Holding SA, Chiasso

Gli azionisti sono convocati in

#### assemblea generale straordinaria

in seconda ed ultima convocazione, per mercoledì 20 settembre 1972, alle ore 10.00 presso la FIAM SA, via Livio 5, Chiasso.

Ordine del giorno:

1. Modifiche statutarie.
2. Eventuali.

Le azioni devono essere depositate presso la sede il giorno stesso dell'assemblea.

Il consiglio di amministrazione



# Schweizerische Volksbank



Zur Ergänzung unseres jungen, dynamischen Teams suchen wir einen

## Kredit-Spezialisten

(oder einer der es werden möchte). In diesem anspruchsvollen, weitschichtigen Gebiet haben Sie Gelegenheit, Ihre Fachkenntnisse unter kundiger Anleitung zu erweitern. Und sich damit die Voraussetzungen zu schaffen für die spätere Übernahme eines Postens mit grösserer Verantwortung.

Voraussetzungen: Bankausbildung und gute Französischkenntnisse.

Senden Sie uns bitte eine kurze Offerte oder telefonieren Sie uns für eine Besprechung.

SCHWEIZERISCHE VOLKS BANK, Direktion, 2501 BIEL, Tel. (032) 2 22 11

### Broschüre Eidg. Waren-umsatzsteuer

Ausgabe Dezember 1971

Preis: Fr. 3.- (Porto inbegriffen) Voreinzahlung erbeten auf unser Postcheckkonto 30-520.

Schweizerisches Handelsamtsblatt 3011 Bern

Das Depositenheft Nr. 309.938/05, ausgestellt von der MIGROS BANK, mit einem Guthaben von Fr. 500.30, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Depositenheftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der MIGROS BANK vorzuweisen, widrigenfalls dieses Depositenheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.

Zürich, den 7. September 1972

MIGROS BANK

### Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte  
4000 Basel 23  
Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

Zu verkaufen:

1. ältere, immer gut erhaltene ADREMA-Anlage mit Selektionier-Vorrichtung
  2. zirka 5000 Plättchen mit Adressen der in der Schweiz ansässigen Aerzte
- Biomed AG, Zürich, Tel. 01 / 39 61 61

### Die Werbung mit unentgeltlichen Zuwendungen an die Konsumenten

Der an das Eidg. Volkswirtschaftsdepartement adressierte Bericht der Eidg. Kommission für Konsumentenfragen über «Die Werbung mit unentgeltlichen Zuwendungen an die Konsumenten» ist als Sonderheft Nr. 81 der «Volkswirtschafts» veröffentlicht worden.

Die Untersuchung wurde durch parlamentarische Vorstösse und Anregungen aus Konsumentenkreisen veranlasst. Der Bericht gibt einen Überblick über die bisherige Entwicklung sowie die gegenwärtige Situation und befasst sich mit den Möglichkeiten zur Beseitigung von Missbräuchen im Zugabewesen. Dabei wird festgestellt, dass unentgeltliche Zuwendungen den Konsumenten über den Wert des Angebotes täuschen und damit den Wettbewerb verfälschen können. Die Kommission ist der Meinung, dass solchen Wettbewerbsverzerrungen nur durch ein allgemeines Verbot dieser Art von Werbung wirkungsvoll begegnet werden kann. Eine entsprechende Aenderung der Gesetzgebung hält die Kommission indessen heute für verfrüht, da das Werbewesen in einem Umbruch begriffen ist. Der Bericht endet mit Empfehlungen an die Wirtschaft und die Behörden.

Er kann beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, unter Vorauszahlung von Fr. 6.50 auf Postcheckkonto 30-520 bezogen werden.

### Konsumverein St. Gallen

#### Haben Sie Rabattmarken des Konsumvereins St. Gallen nicht eingelöst?

Der Konsumverein St. Gallen hat seine Verkaufslökre geschlossen und den Verkauf von Lebensmitteln eingestellt.

Rabattmarken können bis zum 31. Dezember 1972 bei der Verwaltung, Teufenerstrasse 15, St. Gallen, eingelöst werden.

St. Gallen, den 11. September 1972

Die Verwaltung

In der Nähe des Autobahnanschlusses N 1 Kirchberg BE sind auf anfangs 1974

### zirka 5000 m<sup>2</sup> Lagerraum

langfristig zu vermieten. (Untergeschoss mit direkter Einfahrt). Besondere Wünsche können noch berücksichtigt werden.

Anfragen sind zu richten an Chiffre D 901160 Publicitas, 3001 Bern.

### Erklärung

Aufgrund der behördlichen Veröffentlichung des Konkursverfahrens und der Auflage des Kollokationsplanes über die in Konkurs geratene Firma Lehmann & Co. AG, sanitäre Anlagen, Zentralheizungen, Florastrasse 47, Zürich 8, haben wir in letzter Zeit verschiedene Rückfragen seitens unserer Kundschaft erhalten.

- Unser Unternehmen ist mit der obengenannten, in Konkurs geratenen Firma weder verbunden noch identisch.
  - Die Adresse unserer Niederlassung Zürich lautet wie folgt: Lehmann AG, Heizung-Lüftung-Apparatebau, Sihlramtstrasse 9/11, Zürich 1.
  - Unser Unternehmen besteht seit bald 75 Jahren und ist auf absolut solider Basis fundiert. Das in uns gesetzte Vertrauen spiegelt sich in den vielen Grossaufträgen seitens unserer Kundschaft sowohl in der Schweiz wie auch im Ausland.
  - Zur Erledigung der interessanten Aufgabe oder zur Ausbildung suchen wir laufend tüchtige Fachkräfte aus dem Heizungs- und Lüftungssektor zu erstklassigen Anstellungskonditionen.
- Zofingen, den 8. September 1972

## LEHMANN AG

Heizungs-Lüftung-Apparatebau  
4800 Zofingen

Niederlassungen in Basel, Bern, Luzern, St. Gallen, Zürich 1, Muttenz und Möhlin

Verlangen Sie vom SHAB, unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

# Banca del Gottardo



### I Signori azionisti sono convocati in assemblea generale straordinaria

per mercoledì 27 settembre 1972, alle ore 15.00, presso l'Albergo Excelsior, Rive Vela 4, Lugano, per deliberare sul seguente

#### Ordine del giorno

1. Decisione in merito all'aumento di Fr. 5'000'000.- del capitale sociale, che sarà così portato a Fr. 30'000'000.- mediante emissione di 10'000 nuove azioni al portatore del valore nominale di Fr. 500.- ciascuna, emesse a Fr. 1'000.- e aventi godimento a decorrere dal 1. ottobre 1972, nonché in merito all'aumento di Fr. 1'000'000.- del capitale buoni di partecipazione, che sarà così portato a Fr. 6'000'000.- mediante emissione di 2'000 nuovi buoni di partecipazione al portatore del valore nominale di Fr. 500.- ciascuno, emessi a Fr. 1'000.- e aventi godimento a decorrere dal 1. ottobre 1972.
2. Accertamento delle sottoscrizioni delle nuove azioni del valore nominale di Fr. 5'000'000.- e dell'avvenuto versamento del prezzo di emissione di Fr. 10'000'000.-, nonché delle sottoscrizioni dei nuovi buoni di partecipazione del valore nominale di Fr. 1'000'000.- e dell'avvenuto versamento del prezzo di emissione di Fr. 2'000'000.-.
3. Modifica dell'articolo 4 dello statuto sociale.

A decorrere dal 15 settembre 1972, i Signori azionisti potranno prendere visione del testo riguardante la modifica statutaria presso la sede dell'Istituto, nonché presso le succursali di Chiasso, Locarno, Losanna e Zurigo.

I biglietti di ammissione all'assemblea generale saranno rilasciati dietro presentazione delle azioni o prove evidenti del loro possesso, da venerdì 15 settembre fino a lunedì 25 settembre 1972 compreso, dalla segreteria generale dell'Istituto.

Il consiglio di amministrazione

Lugano, 12 settembre 1972

# Ertrags- Ausschüttung

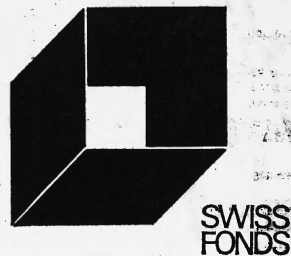
Schweizerischer Immobilien- Anlagefonds SWISSFONDS

Ab 15. September 1972 gelangt bei den Zahlstellen sowie den Niederlassungen und Filialen für die Zeit vom 1. Juli 1971 bis 30. Juni 1972 zur Auszahlung:

## Swissfonds 1

Ertrag pro Anteil gegen Coupon Nr. 13 abzüglich 30 % Verrechnungssteuer	Fr. 22.—
Netto-Ausschüttung	Fr. 15.40

In der Schweiz wohnhafte Anleger können die Verrechnungssteuer zurückverlangen. Im Ausland wohnhafte Anleger können die Verrechnungssteuer zurückverlangen, soweit ein zwischen der Schweiz und ihrem Domizilland abgeschlossenes Doppelbesteuerungsabkommen dies vorsieht. Auskünfte hierüber erteilen die Zeichnungs- und Zahlstellen.



## Swissfonds 2

Ertrag pro Anteil gegen Coupon Nr. 10 abzüglich 30 % Verrechnungssteuer	Fr. 20.60
Netto-Ausschüttung	Fr. 14.35

In der Schweiz wohnhafte Anleger können die Verrechnungssteuer zurückverlangen. Im Ausland wohnhafte Anleger können die Verrechnungssteuer zurückverlangen, soweit ein zwischen der Schweiz und ihrem Domizilland abgeschlossenes Doppelbesteuerungsabkommen dies vorsieht. Auskünfte hierüber erteilen die Zeichnungs- und Zahlstellen.

Der Rechenschaftsbericht von 1971/72 erscheint Ende Oktober 1972.

## Zahl- und Zeichnungsstellen

- Hypothekerkasse des Kantons Bern
- Banca dello Stato del Cantone Ticino
- Glarner Kantonalbank
- Graubündner Kantonalbank
- Uri Kantonalbank
- Zuger Kantonalbank
- Liechtensteinische Landesbank
- Schweizerischer Bankverein
- Schweizerische Depoiten- und Kreditbank
- Schweizerische Hypothek- und Handelsbank
- Bank Frel, Treig & Co. AG, Zürich
- Bank in Buchs
- Bank in Hüttwil
- Caisse d'Epargne du Valais
- Crédit Yverdonnais
- Deposito-Cassa der Stadt Bern
- Erspeniskassa des Amtsbezirks Wangen a. d. A.
- Spar- und Leihkasse in Sejo
- Spar- und Leihkasse Koppigen
- Spar- und Leihkasse in Thun
- Volksbank Bernomünster
- J. Vontobel & Co. Zürich
- WISTAG Wohnbau-Investment AG, Olten

Fondsleitung: WISTAG Wohnbau-Investment AG, Olten

Revisionsstelle: VISURA Treuhandgesellschaft, Solothurn

Depotbank: Hypothekerkasse des Kantons Bern, Bern



Wir suchen einen

## Betriebswirt mit Bankpraxis

für die stabsmässige Bearbeitung aller langfristig wirksamen Aktiv- und Passivgeschäfte unseres mittelgrossen Bankunternehmens.

In das Aufgabengebiet dieses neuen Mitarbeiters fallen insbesondere alle Fragen, die in irgendeiner Form in Zusammenhang mit dem Beschaffungs- und Absatzwesen des Sortiments, der Preispolitik, der Werbung und der Verkaufsförderung stehen.

Falls Sie sich für diese einmalige Kaderfunktion interessieren, sind Sie eingeladen, Ihre Kurzofferte an Chiffre 44-49132 Publicitas, 8021 Zürich, zu senden.

**SORGENLOS!**  
Tip-top geführte Buchhaltung, keine Personalprobleme, kein Zeitverlust.  
Für GEWINN wenn SEHR GUTE Buchhaltung, Steuerangelegenheiten, Verwaltung anvertrauen.  
GIBT ES BÜRO- oder SOLOTHURN  
MILITÄRENLEHRE, BEZUGSNUMMER ZÜRICHSTRASSE 17 FRIEBURG  
TELEFON 23 22 02

# Sorgen wegen...

## ...Terminen? Qualität?

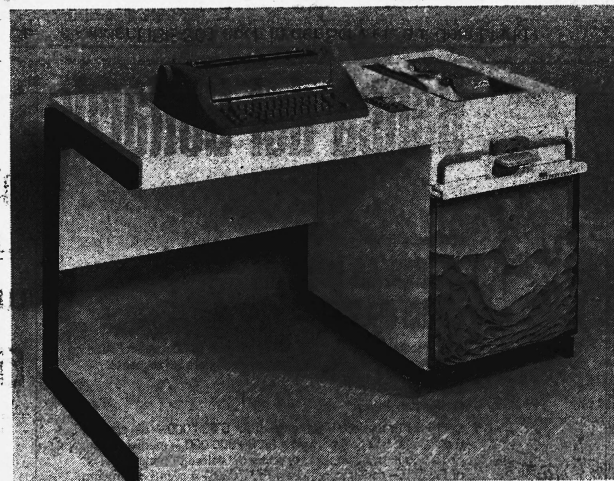
- Wir übernehmen für Sie in der Schweiz und weltweit:
- Terminüberwachung
  - Qualitätskontrolle/Experten
  - technische Abnahmeprüfungen



**QUALITEST AG**  
8023 Zürich  
Telefon (01) 60 30 05  
Talex 56 530 test

# Endlich ist der preisgünstige, bewährte Schreibautomat

Correspondent ISE-301 auch in der Schweiz auf dem Markt



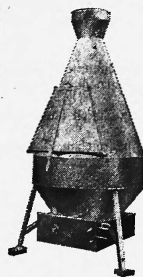
# Fr. 19950.-

- IBM-Schreibkopfmachine mit austauschbaren Schriften
- 15,5 Zeichen / Sekunde Schreibdauerleistung
- Bandsprung- und Lesegeschwindigkeit 1200 Zeichen / Minute
- Bandspeicherfahrmöglichkeit ca. 33 000 Zeichen
- Automatische Korrektoreinrichtung
- Dupliziereinrichtung
- Vollelektronische Steuerung
- Tisch 120 cm breit, 60 cm tief, 70 cm hoch (Schweizer Standardmasse)

- Zusatzeinrichtungen**
- Kohlepapier-Farbbandeinrichtung
  - Fotoelektrische Leseeinheit
  - Stachelradwalze für Endlosformulare
  - Lochstreifenkartenleser
  - Schubladensockel passend zu Tisch.

Leasing ab Fr. 421.— pro Monat

## Abfälle-Plage...



Die praktische und sparsame Lösung:  
**Mühevolle Vernichtung dank dem LOHNER-Kehrichtverbrenner**

Diesen Apparat kann man im Freien aufstellen, er

- vernichtet: Papier, Urkunden, Karten, Verpackungen, Holz, Fruchtkörbchen, Gartenabfälle

- bringt: Hygiene, Scharhaft, Sauberkeit, Diskretion

Robuste, dauerhafte Konstruktion.

## LOHNER

geht weiter im Kampf gegen die Umweltverschmutzung.

**GUTSCHEIN** für eine Gratisdokumentation bei:  
Jacques LOHNER, Postfach 86,  
1012 Lausanna-Challly  
Tel. (021) 32 97 51/52  
Senden Sie Ihren Prospekt ohne Verpflichtung an:

COMPTOIR SUISSE  
Stand 1215  
Tarrasse 12  
Tal, am Stand  
(021) 21 34 53

Name und Vorname: \_\_\_\_\_  
Adresse: \_\_\_\_\_  
Ich wünsche eine Demonstration ohne Verpflichtung: Ja - nein

Hersteller: ELDATA-COMPUTER  
Gabr. Sammetlingar  
D 8700 Würzburg

Generalvertretung für die Schweiz:



**h. b. wallmann ag**

5043 Holziken b. Aarau  
Autobahnausfahrt N 1 Richtung Källiken  
Telefon 064 81 36 86 Talex 69 301

Für die Wartung Ihres Schreibautomaten beschäftigen wir 10 Elektroniker

SERVICE wird bei uns gross geschrieben.

## Coupon

an H. B. Wallmann AG  
5043 Holziken b. Aarau

SHAB

Wir interessieren uns für den CORRESPONDENT ISE-301 und bitten um

- Prospektmaterial
- unverbindliche Vorführung

Firma: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Sachbearbeiter: \_\_\_\_\_